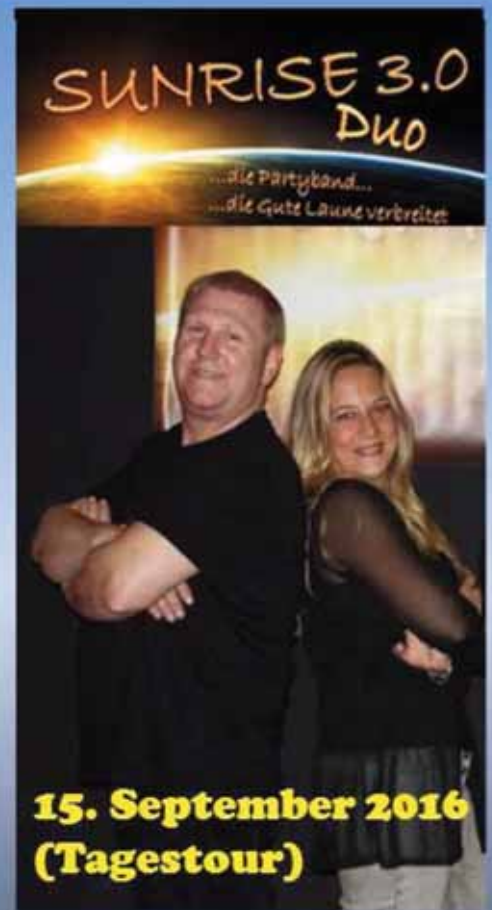




## Seniorenfahrt am 15.09.2016



**Große KD Rheintour (Tagestour)  
auf der MS Rheinfantasie ab Bonn**

...wieder mit dabei, das

**SUNRISE 3.0 DUO**

(mit Denise und Wolfgang)

**15. September 2016  
(Tagestour)**



Veranstalter ist die

**GEMEINDE NIEDERZIER**

**Einladung und Anmeldevordruck im Innenteil**



# Amtliche Bekanntmachungen

## - Öffentliche Bekanntmachung -

**Bezirksregierung Köln** Köln, den 28. Juni 2016  
**Dezernat 33**  
Zeughausstraße 2-10, 50667 Köln  
Tel.: 0221/147 – 2033  
Fax : 0221/147 - 4181

### Einladung

#### Einleitung der Flurbereinigung Indebogen

#### Anhörung der voraussichtlich beteiligten Grundstückseigentümer gemäß § 5 Abs. 1 Flurbereinigungsgesetz

Seitens der Bezirksregierung Köln, Dezernat 33 – Ländliche Entwicklung, Bodenordnung -, als Flurbereinigungsbehörde ist beabsichtigt, im Kreis Düren in Teilen der Stadt Jülich sowie der Gemeinden Inden und Aldenhoven ein Flurbereinigungsverfahren auf der Grundlage des § 86 Abs. 1 des Flurbereinigungsgesetzes (FlurbG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 16.03.1976 (BGBl. I S.546), zuletzt geändert durch Gesetz vom 19.12.2008 (BGBl. I S. 2794), durchzuführen.

Das ca. 1.530 ha große Neuordnungsverfahren verfolgt den Zweck, nach Beendigung der bergbaulichen Nutzung und der Wiederherstellung der vom Braunkohlentagebau Inden beanspruchten Areale eine geordnete Landrückgabe an die Eigentümer zu erreichen. Durch das Flurbereinigungsverfahren Indebogen sollen die infolge des Braunkohlentagebaues durch das Unternehmen für die allgemeine Landeskultur entstandenen Nachteile beseitigt werden. Dabei ist der Grundbesitz nach neuzeitlichen betriebswirtschaftlichen Gesichtspunkten zu ordnen und die Grundstücke sind durch Wege zu erschließen.

Das in Aussicht genommene Neuordnungsgebiet wird im Süden, Westen und Norden durch die verlegte Inde begrenzt. Im Osten schließt der noch offene Tagebau an.

Das Verfahrensgebiet umfasst überwiegend landwirtschaftlich genutzte Flächen in den Gemarkungen Inden, Altdorf und Schophoven der Gemeinde Inden, in der Gemarkung Kirchberg der Stadt Jülich sowie in der Gemarkung Pattern II der Gemeinde Aldenhoven.

Es wird darauf hingewiesen, dass es sich um eine vorläufige Begrenzung des Flurbereinigungsgebietes handelt, die geändert werden kann, wenn der Zweck der Flurbereinigung dies erfordert.

Zur Aufklärung der voraussichtlich beteiligten Grundstückseigentümer gemäß § 5 Abs. 1 FlurbG über das geplante Flurbereinigungsverfahren habe ich einen Termin anberaumt auf

**Mittwoch, den 24.08.2016, 16:00 Uhr,  
im Ratssaal der Gemeindeverwaltung Inden,  
Rathausstraße 1, 52459 Inden.**

Zu diesem Termin werden hiermit die Eigentümer von Grundstücken in dem vorgesehenen Flurbereinigungsgebiet eingeladen.

Je eine Karte, aus der die Begrenzung des vorgesehenen Flurbereinigungsgebietes ersichtlich ist, liegt vom Tag der Veröffentlichung bis zum 24.08.2016 zur Einsichtnahme während der Öffnungszeiten aus

- bei der Bezirksregierung Köln, Dienstgebäude Robert-Schuman-Str. 51, 52066 Aachen, Zimmer 2098,
- bei der Stadtverwaltung Jülich, Große Rurstraße 17, 52428 Jülich, Zimmer 53,
- bei der Gemeindeverwaltung Inden, Rathausstraße 1, 52459 Inden, Zimmer 22,
- bei der Gemeindeverwaltung Aldenhoven, Dietrich-Mülfahrt-Straße 11-13, 52457 Aldenhoven, Zimmer 29.

Gleichzeitig kann die Gebietskarte auch unter dem am Ende dieser Einladung aufgeführten Link auf der Internetseite der Bezirksregierung Köln eingesehen werden.

Im Auftrag  
gez. Fehres  
Ltd. Regierungsvermessungsdirektor

Der Inhalt der o.a. Bekanntmachung wird zusätzlich auf der Internetseite der Bezirksregierung Köln [http://www.bezreg-koeln.nrw.de/brk\\_internet/verfahren/33\\_flurbereinigungsverfahren/indebogen/index.html](http://www.bezreg-koeln.nrw.de/brk_internet/verfahren/33_flurbereinigungsverfahren/indebogen/index.html) veröffentlicht.

## - Öffentliche Bekanntmachung -

**BEZIRKSREGIERUNG KÖLN** 50667 Köln, den 10.05.2016  
**Dezernat 33 - Ländliche Entwicklung, Bodenordnung -**  
**FLURBEREINIGUNG HAMBACH-WEST** Zeughausstr. 2 - 10  
**Az.: - 33.45 - 14063 -** Tel.: 0221-147-2033

### FESTSTELLUNG DER ERGEBNISSE DER WERTERMITTLUNG

Im Flurbereinigungsverfahren Hambach-West werden hiermit gemäß § 32 des Flurbereinigungsgesetzes (FlurbG) in der Fassung vom 16.03.1976 (BGBl. I S. 546), zuletzt geändert durch Gesetz vom 19.12.2008 (BGBl. I S. 2794), die Ergebnisse der Wertermittlung für die dem Flurbereinigungsverfahren auf Grund der Änderungsbeschlüsse 9 bis 18 unterliegenden Flurstücke so festgestellt, wie sie am 08.12.2015 bei der Bezirksregierung Köln, Dienstgebäude Blumenthalstr. 33, 50670 Köln, ausgelegt haben und von Bediensteten der Bezirksregierung erläutert worden sind.

#### Gründe

Die Feststellung der Ergebnisse der Wertermittlung ist gemäß § 32 FlurbG zulässig und gerechtfertigt. Die Nachweise über die Ergebnisse der Wertermittlung haben zur Einsichtnahme für die Beteiligten ausgelegt und sind von Bediensteten der Bezirksregierung Köln erläutert worden, Einwendungen gegen die Bewertung sind von den Beteiligten nicht erhoben worden.

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb eines Monats nach seiner öffentlichen Bekanntmachung Widerspruch eingelegt werden. Der Widerspruch ist schriftlich bei der

**Bezirksregierung Köln, Dezernat 33, 50606 Köln**

oder zur Niederschrift bei der

**Bezirksregierung Köln, Dezernat 33, Blumenthalstraße 33, 50670 Köln**

unter Angabe des Aktenzeichens einzulegen.

Sofern Sie über eine qualifizierte elektronische Signatur nach § 2 Nummer 3 des Signaturgesetzes vom 16. Mai 2001 (BGBl. I S. 876) in der jeweils geltenden Fassung verfügen, können Sie den Rechtsbehelf auch elektronisch einlegen. Näheres hierzu entnehmen Sie bitte der Internet-Seite [www.bezreg-koeln.nrw.de](http://www.bezreg-koeln.nrw.de) unter dem Suchbegriff EGVP.

Hinweise:

- Bei der Verwendung der elektronischen Form sind besondere technische Rahmenbedingungen zu beachten. Die besonderen technischen Voraussetzungen sind unter [www.egvp.de](http://www.egvp.de) aufgeführt.
- Falls die Frist durch eine bevollmächtigte Person versäumt werden sollte, würde deren Verschulden dem Vollmachtgeber zugerechnet werden.

Im Auftrag

(LS) gez. Frauenrath  
(Regierungsvermessungsdirektorin)

Der Inhalt der o. a. Bekanntmachung wird ebenfalls auf der Internetseite der Bezirksregierung Köln veröffentlicht unter: [http://www.bezreg-koeln.nrw.de/brk\\_internet/vrfahren/33\\_flurbereinigungsverfahren/hambach\\_west/index.html](http://www.bezreg-koeln.nrw.de/brk_internet/vrfahren/33_flurbereinigungsverfahren/hambach_west/index.html)



über 55 Jahre

## Peterhoff GmbH

Sanitär- und Heizungstechnik  
Hambacher Str. 7 · 52382 Niederzier  
Telefon (0 24 28) 35 61-31 98



# Mitteilungen der Verwaltung

## Was ist los in der Gemeinde Niederzier

Tipps und Termine  
für die Zeit vom  
30. Juli bis  
14. August 2016

### Mittwoch, den 03.08.

Oberzier 10.30-16.00 Uhr Sprechstunde: Pflege, Alter und mehr, Sophienhof

### Freitag, den 05.08.

Oberzier 10.30 Uhr Gottesdienst, Sophienhof

### Montag, den 08.08.

Oberzier 10.00 Uhr Evangelischer Gottesdienst, Sophienhof

### Dienstag, den 09.08.

Oberzier 17.00 Uhr Wortgottesdienst, Sophienhof

### Freitag, den 12.08.

Oberzier 10.30 Uhr Gottesdienst, Sophienhof



Für die vielen Glückwünsche, Blumen und Geschenke  
anlässlich unserer **Goldhochzeit** möchten wir

### herzlichen Dank

sagen, allen Verwandten, Bekannten, Freunden, der  
Nachbarschaft, der Schützenbruderschaft und den  
Vereinen Trompetercorps "Zierte Jonge",  
Theatergruppe 95, den Damen und Herren des  
Schockerclubs und dem Großvaterförderverein.

Wir danken Herrn Pastor Andreas Galbierz für die  
schöne Messfeier – für die musikalische Untermalung  
Frau Scheer und der Sopranistin Merit Nath-Göbl.

Dank an unsere Tochter Nicole mit Klaus  
und den Enkelkindern Timo und Kevin,  
sowie allen Helfern die tatkräftig mitgeholfen haben,  
daß dieses Fest immer in Erinnerung bleiben wird.

Wir werden diesen wunderschönen Tag nie vergessen.

*Heidrun und Winfried Helmer*

### IMPRESSUM

Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt des Amtsblattes:  
Der Bürgermeister, Rathausstraße 8, 52382 Niederzier, Telefon (0 24 28) 8 40

Für den übrigen Inhalt und für den Anzeigenteil verantwortlich:  
Herausgeber: Porschen & Bergsch, Am Roßpfad 8, 52399 Merzenich  
Telefon (0 24 21) 95 247-92, Telefax 97 24 01, www.porschen-bergsch.de

Das Amtsblatt erscheint 14-täglich und wird kostenlos an die Haushalte im Gemeindegebiet verteilt.  
Das Amtsblatt ist im Einzelbezug durch den Verlag zu beziehen. Unverlangt eingesandtes Text- und Bild-  
material wird nicht zurückgesandt. Vom Herausgeber gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht.  
Auflage: 6.300 Exemplare

## Wir gratulieren zum Geburtstag

### 09.08.2016

Frau Elisabeth Voshege, (geb. Erkens),  
Am Weiherhof 28, 52382 Oberzier 88 Jahre

### 12.08.2016

Herr Josef Müllegans,  
Wiesenstr. 21, 52382 Selhausen 93 Jahre

## Einladung Seniorenfahrt 2016

Liebe Bürgerinnen und Bürger!

Zur Teilnahme an der diesjährigen Seniorenschiffahrt am

### Donnerstag, dem 15. September 2016

laden wir herzlich ein.

Die Einladung richtet sich an alle Bürgerinnen und Bürger, die in  
diesem Jahr 60 Jahre alt werden oder älter sind, sowie deren Ehe-  
gatten bzw. Ehefrauen.

Die Abfahrt der Busse erfolgt in den einzelnen Ortschaften um 08.45  
Uhr an den zum Schluss aufgeführten Haltestellen.

Um 10.00 Uhr starten wir dann ab Bonn mit dem gecharterten Schiff  
„MS RheinFantasie“ der Köln-Düsseldorfer Rheinschiffahrt AG.  
Die Route führt uns von Bonn nach Bad Breisig mit dortigem ca.  
2-stündigem Aufenthalt wieder zurück nach Bonn.



Gegen 12.00 Uhr werden auf dem Schiff die vorbestellten Mittagessen  
serviert.

Gegen 17.30 Uhr werden wir von Bonn aus per Bustransfer die Rück-  
fahrt nach Niederzier antreten.

Zur Bestreitung der Bus- und Schiffskosten wird bei der Anmeldung ein  
Kostenbeitrag in Höhe von 14,00 Euro je Person erhoben.

Wir sind sicher, dass Sie auch diesmal in der Gemeinschaft vieler  
Bekannten aus der gesamten Gemeinde einen abwechslungsreichen  
Tag erleben. Wir würden uns freuen, wenn wieder viele Bürgerinnen  
und Bürger der gemeindlichen Einladung folgen.

Den nachfolgenden Anmeldeabschnitt bitten wir zum angegebenen  
Termin beim Ortsvorsteher abzugeben, der auch den Kostenbeitrag  
und die Vorbestellung für das Mittagessen oder für Kaffee und Kuchen  
(Kosten müssen selber bestritten werden) entgegennimmt.

### Wichtiger Hinweis:

**Alle Anmeldungen müssen bis spätestens 20.08.2016 vorliegen.  
Aus organisatorischen Gründen können verspätete Anmeldungen  
leider nicht mehr berücksichtigt werden.**

Baumann, Ganter, Graß, Hahn  
Schmitz-Esser, Stelzner, Wirtz  
(Ortsvorsteher/in)

Heuser  
(Bürgermeister)

Ortschaft	Ortsvorsteher/in	Termine
Ellen	Georg Baumann	<u>Dienstag, den 09.08.2016 von 15.00 - 16.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus</u> ansonsten privat nach tel. Absprache: Arnoldweiler Str. 7 Telefon: 2661
Hambach	Klaus-Peter Graß	<u>Im Zeitraum 01. - 05.08.2016 jeweils in der Zeit von 16.00 – 18.00 Uhr privat Selgenbusch 4</u> Telefon: 5328
Huchem-Stammeln	Margot Hahn	<u>Dienstag, den 02.08.2016 im Bürgerhaus von 16.00 - 18.00 Uhr</u> ansonsten privat: Zum Heistert 9 Telefon: 3959
Krauthausen	Gaby Schmitz-Esser	<u>Im Zeitraum 01. - 12.08.2016</u> privat: Eilener Weg 6 Telefon : 903252
Niederzier	Karl-Heinz Stelzner	<u>Samstag, den 13.08.2016 von 11.00 - 12.00 Uhr im Bürgerhaus Niederzier Raum G3, ansonsten privat: Weibergstr. 29</u> Telefon: 902415
Oberzier	Heinz-Josef Wirtz	<u>Donnerstag, den 11.08.2016 von 11.00 - 11.30 Uhr in der Wohnanlage Sophienhof, Am Weiherhof 23</u> <i>und</i> <u>am gleichen Tage von 17.00 - 18.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Oberzier</u> ansonsten privat: Martinustr. 13 Telefon: 4850
Selhausen	Uwe Ganter	Privat nach telef. Absprache Dorfstr. 19 Telefon : 902517

### Haltestellen der Busse:

#### Ortschaft Huchem-Stammeln:

- Ecke Köttenicher Straße / Zum Rosental, Gaststätte Vaßen
- Ecke Hochheimstraße / Bahnhofstraße, Gaststätte Briskot
- Bahnhofstraße, vor dem Casino oder gegenüber Schwarzer Weg
- Köttenicher Straße, gegenüber Viehöver

#### Ortschaft Selhausen:

- gegenüber der Gaststätte Johnen (Bushaltestelle)

#### Ortschaft Hambach:

- Große Forststraße / Ecke Schlossstraße
- Bachstraße, Gaststätte Krupp-Schebben

## JEAN GREGOR MAXRATH PIA MAXRATH

Rechtsanwälte

Tätigkeitsschwerpunkte:

Sozial-, Arbeits-, Miet-, Erbschafts-, Verkehrsrecht

Wilhelmstr. 24 · 53111 Bonn · Tel. 02 28 / 65 51 00 · Fax 63 78 45

Privat: Niederzier · Hochheimstraße 39 · Telefon 0 24 28 / 35 68

E-Mail: maxrath@maxrath.de · Internet: http://www.maxrath.de

#### Ortschaft Krauthausen:

- Aachener Straße 96, Am Anwesen Peter Milz
- Aachener Straße, gegenüber dem Briefkasten

#### Ortschaft Niederzier:

- Kölnstraße, Warenlager Raiffeisenbank
- Rathausstraße, Parkplatz vor dem Verwaltungsgebäude
- Oberstraße, Haus Mieseler (ehemaliger Bauhof)
- Ringstraße (Neubaugebiet), Parkplatz an der Gaststätte „Am Park“
- Schulbushaltestelle Berg

#### Ortschaft Oberzier:

- Dorfplatz, Parkstreifen gegenüber dem Anwesen Brauers
- Wohnanlage Sophienhof, Am Weiherhof 23

#### Ortschaft Ellen:

- Ecke Burgstraße / Erlenstraße
- Reitweg, an der Grundschule
- Streffenweg, gegenüber dem Kindergarten

Rollstuhlfahrer werden gebeten, dies für den Einsatz des Behindertenbusses auf dem Anmeldeabschnitt besonders anzugeben.

Hiermit melde ich mich / und meine(n) Ehegatten (ggfls. Streichen) zur Teilnahme an der Seniorenfahrt an.

1 / 2 Person(en)

(Name, Ortschaft)

Folgendes Mittagessen bestelle ich vor:		Kaffeegedeck - 7,80 €	
<b>Menü 1 - 9,60 €</b> <b>Kartoffelsuppe mit Brotcroutons</b> <b>Nürnberger Rostbratwürstchen</b> mit Weinsauerkraut und Kartoffelpüree		<b>1 große</b> <b>„Bergische Waffel“ mit</b> <b>Sauerkirschen und</b> <b>Schlagsahne inkl.</b> <b>1 Könnchen Kaffee, Tee</b> <b>oder Trinkschokolade</b>	
<b>Menü 4 - 12,00 €</b> <b>Kartoffelsuppe mit Brotcroutons</b> <b>Fish &amp; Chips</b> Knusprig gebackenes Seelachsfilet mit Remouladensauce und Pommes frites			
<b>Menü 5 - 12,60 €</b> <b>Kartoffelsuppe mit Brotcroutons</b> <b>Schweineschnitzel nach „Jäger Art“</b> mit Pommes frites, Mayonnaise oder Tomaten-Ketchup			
<b>Menü 0 - 9,40 €</b> <b>Vegetarisch</b> Gratin von saisonalem Gemüse und Kartoffeln mit Käse überbacken			

(Unterschrift)

# HEINRICHS



**FAHRZEUGLACKIERUNG  
MEISTERBETRIEB**



- Reparatur von Unfallschäden
- Abrechnung von Kasko- und Haftpflichtschäden
- Austausch von Windschutzscheiben
- kostengünstige Dellenentfernung ohne Lackieren

**Ihr Spezialist für Karosserie und Lack!**

Römerstraße 24 · 52382 Niederzier-Selhausen · Tel.: 0 2428/66 39  
(direkt neben der Aral-Tankstelle)

- Nostalgische Maltechniken
- Restaurierarbeiten
- Tapezierarbeiten
- Lackierarbeiten
- Fußbodenverlegungen
- Wärmedämmung
- Beton-Fassadensanierungen



**Malerwerkstätte  
Elmar A. Klein**

Familientradition seit 1905

*Sämtliche Anstriche  
auch mit biologischen  
Farben*

Oberstraße 19  
52382 Niederzier  
Telefon (0 24 28) 90 10 04  
Telefax (0 24 28) 90 10 05  
e-Mail: mail@malermeister-emarklein.com

## Niederzier weiterhin ohne Schulden!

Der Landesbetrieb Information und Technik Nordrhein-Westfalen (IT NRW) informiert aktuell über den Schuldenstand der Kommunen in der Region zum 31.12.2015

Anfang Juli hat die Tagespresse anhand der Daten von IT NRW über die Schuldenstände in NRW informiert. Danach haben die Städte und Gemeinden in NRW bei der Verschuldung Ende 2015 einen Rekordstand erreicht. **Mit 61,9 Milliarden Euro sind die Kommunen verschuldet.**

Leider war die Aufstellung bezogen auf die Gemeinde Niederzier unvollständig bzw. irreführend. Daher nachfolgend nochmals die vollständige Darstellung:

Kommune	Schuldenzuwachs seit 2005 in %:	Schulden 2015 gesamt:	Schulden 2015 pro Kopf
<b>Kreis Düren:</b>			
Aldenhoven	+ 20,1	29,0 Mio €	2.115 €
Düren	+ 45,7	245,7 Mio €	2.751 €
Heimbach	+ 337,0	24,0 Mio €	5.539 €
Hürtgenwald	+ 512,9	24,8 Mio €	2.864 €
Inden	+ 10,6	13,1 Mio €	1.816 €
Jülich	+ 118,9	168,8 Mio €	5.240 €
Kreuzau	+ 13,2	34,2 Mio €	1.985 €
Langerwehe	+ 74,8	30,9 Mio €	2.273 €
Linnich	+ 79,8	44,9 Mio €	3.640 €
Merzenich	+2.342,7	3,8 Mio €	389 €
Nideggen	+ 6,2	19,2 Mio €	1.957 €
<b>Niederzier</b>	<b>seit 2008 schuldenfrei</b>	<b>0 €</b>	<b>0 €</b>
Nörvenich	+ 6,2	15,8 Mio €	1.516 €
Titz	+ 73,9	14,8 Mio €	1.813 €
Vettweiß	+ 349,4	9,2 Mio €	1.017 €
<b>Sonstige:</b>			
Aachen	+ 56,5	887 Mio €	3.655 €
Esweiler	+ 40,6	163,7 Mio €	2.948 €
Monschau	+ 143,9	57,5 Mio €	4.846 €
Heinsberg	+ 56,4	38,5 Mio €	935 €
Stolberg	+ 2,9	175 Mio €	3.101 €

**KOHL**  
Die Textilreinigung in Ihrer Nähe!

- Lederreinigung & Färbung
- Teppich- & Polsterreinigung
- Leder- & Textiländerung
- Kunststopfen

Abholservice vorhanden!

**AKTION**  
Teppichreinigung pro m<sup>2</sup> ab **14,- €** (inkl. MwSt.)  
Polstermöbelreinigung 6-sitzig ab **299,- €** (inkl. MwSt.)

**Siegfried Kohl**  
Grabenstr. 61 · 52382 Niederzier/H.-Stammeln  
Telefon: 02428/4074 · [www.reinigung-kohl.de](http://www.reinigung-kohl.de)

## In Huchem-Stammeln feiern die Eheleute Hans und Irmgard Bellgardt Goldene Hochzeit

Die Eheleute Hans und Irmgard Bellgardt, geb. Frey, wohnhaft in der Köttenicher Straße 137 in Huchem-Stammeln, können Goldene Hochzeit feiern.

Hans Bellgardt ist am 22. Januar 1940 in Böhmenhöfen im Kreis Kreis Braunsberg in Ostpreußen geboren. Seine Familie flüchtete aus Ostpreußen und fand schließlich 1955 nach vielen Stationen eine neue Heimat in Embken bei Nideggen. Bei der damaligen Firma Hugo Albert Schölller, jetzt Kanzan, arbeitete er dann als Papiermacher und Maschinenführer bis zu seiner Verrentung.



Irmgard Bellgardt, geb. Frey, wurde am 16. Mai 1947 in Nideggen geboren. Nach dem Schulabschluss machte sie eine Ausbildung als Wirtschaftlerin in München und war anschließend bis zum Eintritt in die Rente in der Landesklinik in Düren beschäftigt.

Die beiden Jubilare haben sich am 02. Mai 1964 auf dem Maiball in Nideggen-Rath kennengelernt und gaben sich zwei Jahre später am 12. August 1966 in Nideggen das Ja-Wort.

Die Freude war groß, als 1968 Tochter Gabi geboren wurde und 1972 und 1973 die Söhne Thomas und Michael. Die Wohnung in Düren wurde nun zu klein und so bezog die Familie im November 1975 das Eigenheim in Huchem-Stammeln, wo sich alle sehr wohl fühlten.

Die Eheleute Bellgardt haben sich schnell den Dorfvereinen angeschlossen, ihre besondere Liebe gilt der Karnevalsgesellschaft „Stammelte Böömche“, wo sie in der Session 1985/86 als Prinzenpaar amtierten.

Ihr weiteres Hobby ist das Reisen. Viele Jahre ist man nach Polen an die Ostseeküste in die alte Heimat gefahren und hat später auch Flugreisen unternommen.

Zur Goldhochzeit gratulieren neben den Kindern und Schwiegerkindern auch vier Enkelkinder, auf die die Jubilare besonders stolz sind. Gefeierte wird bei einem gemeinsamen Umtrunk mit Familie, Freunden und Nachbarn am 12. August im Casino in Huchem-Stammeln. Dort werden auch die Huchem-Stammeln Ortsvereine ihr obligatorisches Ständchen darbringen. Und auch Bürgermeister Hermann Heuser und Ortsvorsteherin Margot Hahn werden dem Jubelpaar am Ehrentag zur Goldhochzeit gratulieren und die Glückwünsche der Gemeinde Niederzier überbringen.

## Minispielfeld auf dem Sportplatz Ellen übergeben



In der Sitzung des Gemeinderats am 03.12.2016 wurde der Bauauftrag zur Errichtung eines öffentlich zugänglichen Minispielfeldes auf der Sportanlage des Ortsteils Ellen beschlossen.

Die Bauarbeiten zur Errichtung der 12x20 m großen Anlage wurden im Frühjahr 2016 begonnen und konnten vor wenigen Wochen erfolgreich abgeschlossen werden.

Der Spielfeldbelag besteht aus einem pflegearmen Kunststoffbelag, welcher sich im Bereich bereits vorhandener, vergleichbarer Anlagen im Gemeindegebiet in mittlerweile fast 10 Jahren Einsatzzeit bestens bewährt hat.

Die Bauausführung erfolgte durch die Karl Leisten GmbH, Düren – Mariaweiler. Die planerische Leistung erfolgte durch das Landschaftsarchitekturbüro Reepel und die Baubegleitung durch die Abteilung für Bau- und Planungswesen.

Die Gesamtkosten betragen ca. 90.000 €.

Durch den ansässigen Verein SV Viktoria Ellen wurden Teilbereiche der spielfeldumgrenzenden Pflasterflächen in Eigenleistung verlegt.

In Zukunft soll der neuerrichtete Platz auch durch den Kindergarten und die Grundschule des Ortsteils Ellen i.R. der sportpädagogischen Ausbildung genutzt werden. Entsprechende Kooperationsvereinbarungen mit dem SV Viktoria Ellen wurden bereits geschlossen.

Zur kürzlich erfolgten Übergabe des Minispielfeldes konnte Bürgermeister Hermann Heuser zahlreiche Kinder und Jugendliche aus Ellen begrüßen, die das Fußballfeld bei dieser Gelegenheit auch gleich ausprobierten. Ebenfalls anwesend waren zahlreiche Vereinsmitglieder des SV Viktoria Ellen mit ihrem Vorsitzenden Wilfried Sures, Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr sowie ein Team des Kindergartens Krümelhaus unter der Leitung von Frau Andrea Lennartz. Als Vertreter der Politik waren neben Ortsvorsteher Georg Baumann auch weitere Ellener Ratsmitglieder sowie Mitglieder des Bau- und Umweltausschusses eingebunden.

### MOTOR-OELWECHSEL

mit Oelfilter

Original Opel Oel Dexos2 5-W30

für alle Opel 3+4 Zylinder Benzinmotoren

bei uns nur **59,99 €**

andere Modelle und Motoren auf Anfrage

### Laaf & Heyden GmbH

– Kfz-Meisterbetrieb –

Forstweg 1 · 52382 Niederzier-Oberzier

Telefon (0 24 28) 64 61 · Telefax (0 24 28) 63 32

[www.laaf-heyden.de](http://www.laaf-heyden.de)

## „Kreislaufwirtschaft Bauen“

### Start des neuen Projektes der IRR im Rheinischen Revier

Am 7. Juli 2016 ist im Rahmen eines Expertentreffens das Projekt „Kreislaufwirtschaft Bauen“ der IRR – Innovationsregion Rheinisches Revier GmbH gestartet. Rund 60 Teilnehmer aus der Bauwirtschaft, aus Verwaltungen und der Politik diskutierten in Inden über Strategien und erste Schritte zur Umsetzung. „Der Bausektor setzt die größten Stoffströme in der Region um“, berichtete Matti Wirth, Projektleiter bei der IRR GmbH. Insbesondere vor der Notwendigkeit des Ressourcen- und Klimaschutzes verfolgt das Projekt das Ziel einer kreislaufgerechten Bauwirtschaft im Rheinischen Revier und setzt dabei auf ein breites Netzwerk aus regionalen Unternehmen und Verbänden, Hochschulen sowie öffentlichen Institutionen. Zusätzlich werden auch Grundlagen für einen Modellstandort geschaffen, an dem hochwertige Baustoffrecycling-Verfahren zum Einsatz kommen und weiterentwickelt werden. Eine vorbereitende Studie wird von der Soester Ingenieurberatung Bimolab gGmbH und der Weimarer Gutachterin, Professorin Anette Müller, durchgeführt. Die Ergebnisse werden im August 2017 erwartet.

Derzeitig sind mehrere Hundert baustoffproduzierender Werke inklusive der Recycling-Unternehmen im Rheinischen Revier aktiv. „Diese hohe Unternehmensdichte gilt es noch besser im Sinne von Ressourcenschonung und -effektivität zu nutzen“, veranschaulichte Harald Kurkowski, Geschäftsführer der Bimolab gGmbH, auf der Veranstaltung. Hermann Keßler vom Umweltbundesamt erläuterte: „Die Voraussetzungen für ein hochwertiges Recycling im Bausektor und in der Forschung und Entwicklung sind bereits weit fortgeschritten. Nun gilt es, die Umsetzung in Modellregionen wie der IRR zu unterstützen.“ Auch über zukunftsweisende Bauvorhaben, wie die ressourcensparenden „Factor-X“-Projekte im „indeland“, wurde diskutiert.

Zu den Referenten zählten außerdem Astrid Lange (NRW-Umweltministerium), Olaf Day (RWE Power), Berthold Heuser (Verband der Bau- und Rohstoffindustrie), Monika Lichtinghagen-Wirths (Bergischer Abfallverband), Dirk Ebeling (NRW Urban), Joachim Starke (Holzkompetenzzentrum Rheinland), Eberhard Büttgen (Stadt Eschweiler) und Professorin Linda Hildebrand (Lehrstuhl Rezyklierbares Bauen, RWTH Aachen).

Mit dem Projekt investieren Nordrhein-Westfalen und die IRR GmbH rund 360.000 Euro in die Ressourceneffizienz des regionalen Bausektors. Der Landes-Anteil beträgt etwa 290.000 Euro. Die Fördermittel für das Projekt stammen aus dem Europäischen Fonds für Regionale Entwicklung (EFRE). Das Projekt läuft bis zum Dezember 2018.

Ansprechpartner:

Matti Wirth

Telefon: 02461 690-155

E-Mail: matti.wirth@rheinisches-revier.de



## Erneut öffentliche Fläche verschmutzt!

Wieder einmal ist durch Steuergroschen finanziertes Gemeineigentum das Ziel absolut sinnfreier Zerstörungs- und Verschmutzungswut geworden. Diesmal traf es das Grundstück der an der Rur gelegenen Schutzhütte im Ortsteil Selhausen, die von bisher unbekanntem Jugendlichen so verlassen wurde wie auf den nachfolgenden Bildern zu sehen ist. Entsprechender Strafantrag unter Weitergabe bekannter Fakten wurde gestellt.



Nach wie vor werden Bürger bei entsprechenden Feststellungen dringend gebeten, unverzüglich den Bereitschaftsdienst der Gemeinde und/oder die Polizei von solchen Vorfällen zu unterrichten.

Gemeinde Niederzier als örtliche Ordnungsbehörde

## Neuer Schaukasten der VHS Rur-Eifel in der Neuen Mitte

Am Hartmut-Nimmerrichter-Platz in der Neuen Mitte Niederzier befindet sich seit kurzem ein neuer Schaukasten, in dem die VHS Rur-Eifel künftig neben den üblichen Veröffentlichungen auf Neuigkeiten im Bereich der VHS hinweist. Die Veranstaltungshinweise gelten insbesondere Angeboten der VHS in der Gemeinde Niederzier, berücksichtigen aber auch Angebote aus dem Dürener Raum. Der Schaukasten wurde mit finanzieller Unterstützung der Sparkasse Düren errichtet.

Zusätzlich sind unter dem Schaukasten Entnahmeboxen angebracht, aus denen entsprechende Programme entnommen werden können.

Es lohnt sich also, dort öfter einmal vorbeizuschauen!



# TRANSMAX

## CONTAINER-SERVICE

Inh. Burckhardt Maxrath

- Container von 5–15 m<sup>3</sup>
- Anlieferung von Kies, Sand, Splitt, Recycling-Material im Container
- Auch Flachcontainer

... wir fahren auch samstags

**52382 Niederzier, Huchem-Stammeln, Hochheimstraße 39–41**  
Telefon (02428) 6686 + 3568 · Telefax 6677 · Mobil (0171) 3316280  
[www.container-transmax.de](http://www.container-transmax.de)

# Notdienste

## Ärztlicher Notdienst

**Telefon-Nr.**

**116 117**

Bitte wenden Sie sich in dringenden Fällen an den ärztlichen Notdienst, sofern Ihr Hausarzt nicht erreichbar ist. Die Arztrufzentrale ist wie folgt besetzt:

a) Montag/Dienstag und Donnerstag 19.00 - 7.30 Uhr

b) Mittwoch und Freitag/Weiberfastnacht 13.00 - 7.30 Uhr

c) Samstag/Sonntag/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 7.30 - 7.30 Uhr

Besonderheit: Am Wochentag vor einem Feiertag (z. B. Donnerstag vor Karfreitag) ist die Arztrufzentrale auf jeden Fall ab 18.00 Uhr besetzt.

Die Jülicher Notfallpraxis ist erreichbar unter:

**(02461) 620 300**

Die Notfallpraxis Düren, Roonstr. 30 (Nähe Krankenhaus) ist geöffnet:

Mo, Di + Do 19.00-22.00 Uhr, Mi + Fr + Weiberfastnacht 13.00-22.00 Uhr, Sa/So/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 8.00-22.00 Uhr

**Der nachfolgende Notdienst ist vorbehaltlich etwaiger Änderungen (über Arztrufzentrale zu erfragen).**

## Augenarzt

Der augenärztliche Notdienst wird nur über die Arztrufzentrale bekanntgegeben und kann dort im Bedarfsfall über die Ruf-Nr. 0180 - 5044100 erfragt werden.

## Zentrale zahnärztliche Notdienst-Telefon-Nummer: 01805 – 986700

**Montags, dienstags, donnerstags und freitags:** Für den Fall, dass der behandelnde Arzt nicht erreichbar ist, 18.00 Uhr bis 8.00 Uhr.

**Mittwochs:** Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 16.00 bis 18.00 Uhr. Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

**Samstags und sonntags sowie an Feiertagen:** Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 16.00 bis 18.00 Uhr.

Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

## AHPZ (Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum) Kreis Düren:

**Netzwerk Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum spezialisierte Ambulante palliative Versorgung**

Am Weierhof 23, 52382 Niederzier, Tel. (02428) 9570 155, Ansprechpartner: Daniela Leroy, Ivonne Fischer

**Hospizbewegung Düren-Jülich e. V., Ehrenamt- Seelsorge**

Roonstr. 30, 52351 Düren, Tel. (02421) 393220

## Tierärztlicher Notdienst

30./31.07.	Dr. Theunissen	02424 / 2039501	TÄ Lafaree	02422 / 9059660
	Drs. Reinartz	02461 / 2178		
06./07.08.	Dr. Munnes	02428 / 901010	TÄ Wiczorek	02461 / 9958891
	TÄ Platzbecker	02422 / 4838		
13./14.08.	Drs. Reinartz	02461 / 2178	Dr. Kuntze	02421 / 407333
	Dr. Wintz	02422 / 8070		

## Apotheken-Notdienst der Dürener und Jülicher Apotheken (Evtl. Änderungen entnehmen Sie bitte den Tageszeitungen bzw. dem Notdienstkasten der Apotheke)

30.07.	Sonnen-Apotheke am Kreisverkehr, Friedrich-Ebert-Platz 34, 52351 Düren	(02421) 13678	
31.07.	Marien-Apotheke, Marienstr. 1, 52457 Aldenhoven	(02464) 1754	
	Schillings-Apotheke, Schillingsstr. 42, 52355 Düren	(02421) 63920	Guerzenich
01.08.	Rosen-Apotheke, Peterstr. 119, 52353 Düren	(02421) 81220	Merken
02.08.	Gertruden-Apotheke, Nordstr. 44, 52353 Düren	(02421) 82430	Birkesdorf
	Nord-Apotheke, Nordstr. 1a, 52428 Jülich	(02461) 8330	
	Victoria-Apotheke, Bahnhofstr. 6, 52372 Kreuzau	(02422) 94080	
03.08.	Schwanen-Apotheke, Grüngürtel 25, 52351 Düren	(02421) 931010	
	Apotheke Bacciocco Koslar, Kreisbahnstr. 2, 52428 Jülich	(02461) 58646	Koslar
04.08.	Reichsadler-Apotheke, Zollhausstr. 65, 52353 Düren	(02421) 81914	Birkesdorf
	Post-Apotheke, Kölnstr. 19, 52428 Jülich	(02461) 8868	
	Kreuz-Apotheke, Hauptstr. 7, 52372 Kreuzau	(02422) 94000	
05.08.	Rosen-Apotheke, Mühlenstr. 23c, 52382 Niederzier	(02428) 6699	
	Kaiser-Apotheke, Wilhelmstr. 8, 52349 Düren	(02421) 15711	
06.08.	Adler-Apotheke, Rathausstr. 10, 52459 Iden	(02465) 99100	
	Sonnen-Apotheke am Kreisverkehr, Friedrich-Ebert-Platz 34, 52351 Düren	(02421) 13678	
07.08.	Karolinger-Apotheke, Karolingerstr. 3, 52382 Niederzier (Huchem-Stammeln)	(02428) 94940	
	Ahorn-Apotheke, Valenciener Str. 134, 52355 Düren	(02421) 968800	Gürzenich
08.08.	Kloster-Apotheke, An Gut Nazareth 8, 52353 Düren	(02421) 86928	Mariaweiler
09.08.	Elefanten-Apotheke, Josef-Schregel-Str. 68, 52349 Düren	(02421) 41647	
	Marien-Apotheke, Marienstr. 1, 52457 Aldenhoven	(02464) 1754	
	Apotheke Bacciocco Titz, Landstr. 36a, 52445 Titz	(02463) 7200	
10.08.	Bahnhof-Apotheke, Arnoldsweiler Straße 21-23, 52349 Düren	(02421) 15309	
	Adler-Apotheke, Agrikolastr. 4, 52445 Titz	(02463) 99400	Rödingen
11.08.	Neue-Apotheke, Monschauer Str. 94, 52355 Düren	(02421) 61190	Roelsdorf
	St. Martin Apotheke, Rurstraße 46, 52441 Linnich	(02462) 1006	
12.08.	Obertor-Apotheke, Oberstr. 9-13, 52349 Düren	(02421) 15736	
	Apotheke Bacciocco Jülich Am Markt, Marktplatz 5, 52428 Jülich	(02461) 2513	
13.08.	Tivoli-Apotheke, Tivolistr. 26, 52349 Düren	(02421) 44160	
	Neffeltal-Apotheke, Marktplatz 7, 52388 Nörvenich	(02426) 4067	
14.08.	Engel-Apotheke, Josef-Schregel-Str. 11, 52349 Düren	(02421) 15408	
	Apotheke am Alten Turm, Alte Turmstr. 26, 52457 Aldenhoven	(02464) 1496	

**Evtl. Änderungen entnehmen Sie bitte den Tageszeitungen bzw. dem Notdienstkasten der Dürener und Jülicher Apotheken.**



## Notruftafel

	Telefon-Nr.
<b>Notruf</b>	110
<b>Feuerwehr</b>	112
<b>Arztrufzentrale</b>	(01 80) 5 04 41 00
<b>Polizeiinspektion Jülich</b>	(0 24 61) 62 70
Neusser Str. 11, 52428 Jülich	
<b>Detlef Böck</b>	(0 24 28) 90 11 30
zuständig für: Ellen, Hambach, Huchem-Stammeln, Krauthausen, Niederzier, Oberzier, Selhausen,	
Sprechstunden: dienstags 16-18 Uhr, donnerstags 13-15 Uhr,	
Anschrift: Polizeiinspektion Jülich – Bezirksdienst – Rathaus,	
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Burgebäude, Zimmer 17	
<b>Gemeindeverwaltung Niederzier</b>	(0 24 28) 8 40
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier	
<b>EWV-Störmeldestelle</b>	(08 00) 3 98 01 10
Gas und Wasser Tag und Nacht erreichbar. Bei Störungen in der Wasserversorgung oder Rohrbrüchen vor der Wasseruhr. Außerdem bei Störungen in der Gas- und Energieversorgung.	
<b>Notdienst der Sanitär- und Heizungsinnung</b>	(0 24 21) 12 61 11
(erreichbar über Stadtwerke Düren SWD)	
<b>Kabelfernsehen PrimaCom AG</b>	(03 41) 42 37 20 00
<b>RWE Deutschland AG</b>	(08 00) 4 11 22 44
Neue Jülicher Str. 60, 52353 Düren	
<b>Caritaspflegestation</b>	(0 24 28) 94 81 10
Die Mitarbeiter der Caritaspflegestation sind 365 Tage im Jahr rund um die Uhr für Sie erreichbar. Caritaspflegestation Niederzier-Merzenich, Mühlenstr. 12, 52382 Niederzier	
<b>Telefon-Seelsorge</b>	
Kostenfrei und anonym unter	(08 00) 1 11 01 11
Die Telefon-Seelsorge ist immer für Sie da.	(08 00) 1 11 02 22
Egal von wo, egal wie lange.	

## Nächstes Erscheinungsdatum

Das nächste Amtsblatt erscheint am Freitag, 12.08.2016.

Mitteilungen (*bitte möglichst als Datei*) sind bis

**Donnerstag, den 04.08.2016, 16.00 Uhr**

bei der Gemeindeverwaltung Niederzier, Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Zimmer 25, Neubau, einzureichen. **Sie haben auch die Möglichkeit Ihre Berichte direkt an folgende E-Mail-Adresse zu senden: [wschiefer@niederzier.de](mailto:wschiefer@niederzier.de)**

### Bitte beachten Sie bei Ihren Beiträgen folgendes:

- 1.) Es wird gebeten, bei eingesandten Textdateien auf Rahmen, Schattierungen o.ä. zu verzichten. Die Beiträge werden in einem einheitlichen Layout veröffentlicht, weshalb diese Veränderungen beim Druck des Amtsblattes keine Berücksichtigung finden können.
- 2.) Bitte schreiben Sie keine Beiträge auf Kopfbögen oder ähnliche Vordrucke. Auch diese können beim Druck des Amtsblattes nicht berücksichtigt werden, was zu umfangreichen Nachbearbeitungen führt. Eine einfache Textdatei (im DOC-Format) ist ausreichend und im Sinne einer schnellen Bearbeitung erwünscht. Enthalten Beiträge Fotos, so sind diese möglichst schon in den Text zu integrieren und zusätzlich (!) als JPG-Datei mit zu übersenden.
- 3.) Um eine möglichst reibungslose Bearbeitung Ihrer Beiträge zu gewährleisten, werden Sie gebeten, eine Telefonnummer für mögliche Rückfragen zu übersenden. So ist sichergestellt, dass im Falle von Komplikationen eine schnelle Absprache mit Ihnen möglich ist.

**Private Anzeigen (gewerbliche Anzeigen, Werbung, Danksagungen, Nachrufe etc.) sind kostenpflichtig und bitte direkt an den Verlag Porschen & Bergsch zu richten!**

## Aus den Kindergärten

### Familienzentrum Niederzier

#### Zumba- und Krafttrainingskurs in Kombination

Zumba bedeutet wörtlich: sich schnell bewegen und Spaß haben. Zumba ist Aerobic gepaart mit heißer Latino-Musik. Die verschiedenen Lateinamerikanischen Tanzstile wie Samba, Salsa, Raggaeton und HipHop lassen die Hüfte schwingen.

Krafttraining bedeutet, sportliche Techniken wie: Rückengymnastik, Gymnastik für Bauch – Beine – Po, sowie verschiedene Übungen mit Kleingeräten zur Stärkung der Muskulatur.

Bitte bequeme Sportkleidung, feste Turnschuhe, ein Handtuch und etwas zu Trinken mitbringen.

Kursbeginn: 22. August 2016  
Uhrzeit: 19.00 Uhr bis 20.00 Uhr  
Kursleitung: Stefanie Cremer

Die Teilnahmegebühr beträgt 40 € für eine Kurseinheit mit 10 Terminen. Bitte bezahlen Sie Ihren Teilnehmerbeitrag am ersten Treffen bei der Kursleitung. Die Mindestteilnehmerzahl beträgt 10 Personen

#### Nähkurs

Einführung in das Hobby Nähen- oder die Verwandlung eines Stadtplans in ein Kleidungsstück!

Ist die Nähmaschine oftmals ein faden verwirrendes oder gar stofffressendes Monster für Sie? Liegt vor Ihnen ein Schnittmusterbogen oder vielleicht doch ein Stadtplan? Haben Sie Angst vor dem ersten Zuschnitt? Das muss nicht sein!

In diesem Kurs werden die wirklich ersten Schritte in das neue Hobby ausführlich erklärt. Sie lernen eine Nähmaschine zu bedienen, die Schnittmetersprache zu verstehen und werden das Erlernte an ein-

fachen Nähprojekten erproben. Arbeiten werden Sie mit Ihren – soweit vorhanden – eigenen Maschinen, nach Absprache kann auch eine Nähmaschine gestellt werden. Im Kursverlauf besprechen wir auch die notwendigen Materialien, sodass Sie vor Beginn nichts außer gute Laune und einer Portion Motivation benötigen. Bereits vorhandene Nähutensilien können gerne mitgebracht werden.

Somit ist der Start frei für ein schönes, kreatives Hobby!

Termine: jeweils mittwochs,  
07.09., 14.09., 21.09., 28.09., 05. 10. und 12.10.2016  
von 19.00 Uhr bis 21.15 Uhr

Kursleitung: Sabine Robrock

Die Teilnahmegebühr für den Kurs beträgt 30 Euro.

#### Jazzdance 50+

In Kooperation mit der VHS Rur-Eifel findet im Familienzentrum Niederzier ein Kurs, Jazzdance 50+ statt..

Der Kurs richtet sich an alle, die sich tänzerisch bewegen wollen und dabei einfache Tanzchoreographien zu aktueller Musik erlernen möchten. Fitness und Gymnastik kommen ebenfalls nicht zu kurz. Bitte Gymnastikmatte mitbringen.

Termine: donnerstags, 8.9.-24.11., 10 x, jeweils von 19.00-20.00 Uhr,  
Kursleitung: Angela Winkel

Die Teilnahmegebühr für den Kurs beträgt: 28 Euro.



## Kinder-Yoga für 5- bis 7- jährige Kinder

– Strahlend wie die Sonne, stark wie ein Löwe, ruhig wie eine Schildkröte, frei wie ein Adler –

### All das und viel mehr ist Kinder-Yoga

Spielerisch schult Yoga die Konzentration, das Selbstbewusstsein, die Motorik und die Körperwahrnehmung.

Kursbeginn: Mittwoch, 14. September 2016, immer 16.15-17.00 Uhr

Kosten: 40,00 € pro Kind für 8 x 45 Minuten

Bitte geben Sie Ihrem Kind bequeme, sportliche Kleidung, sowie eine Kuscheldecke mit.

### Patientenverfügung, Vorsorgevollmacht, Betreuungsverfügung

in Kooperation mit der Kreis Volkshochschule findet am Donnerstag, den 15. September 2016, um 19.00 Uhr eine Informationsveranstaltung im Familienzentrum Niederzier statt.

Wer denkt schon, wenn es ihm gut geht, daran, dass sich alles von heute auf morgen ändern könnte? Ein Unfall oder eine schwere Krankheit kann jeden in die Situation bringen, in der ein selbstverantwortliches Handeln verwehrt ist und eigene Entscheidungen nicht mehr getroffen werden können. Der Ehepartner kann dies nicht tun.

Der Vortrag soll die Möglichkeiten gut durchdachter Vorsorgeregelungen aufzeigen. Die Möglichkeiten werden auch im Hinblick auf ihre rechtliche Gültigkeit und Verbindlichkeit für die Adressaten der Verfügung: Ärzte, Krankenhäuser, Pflegeheime etc. erläutert.

Termin: Donnerstag, 15. September 2016, 19.00 Uhr

Kursort: Familienzentrum Niederzier, Rathausstr. 7, 52382 Niederzier

Kursleitung: Marlies Esser-Peters

### Das mach ich doch mit links – das linkshändige Kind im Kindergarten

Warum es wichtig ist die "richtige" Hand zu erkennen und zu unterstützen.

Ob der Mensch Links- oder Rechtshänder wird, bestimmt die Natur. Doch die soziale Umwelt beeinflusst oft, welche Hand man wählt zum Essen, Zähne putzen oder Schreiben. Die Frage, wie sich die Händigkeit entwickelt und wie sie bestimmt werden kann, stellen sich Eltern spätestens bei der Einschulung. Denn dann geht es bei kleinen angeblichen "Beidhändlern" um die Alternative, mit der rechten oder linken Hand schreiben zu lernen. Wenn wir von Natur aus linkshändig sind, stellt die Entscheidung, mit der "anderen" rechten Hand schreiben zu lernen, einen massiven Einfluss auf unser Gehirn dar. Wird jedoch die dominante Hand frühzeitig erkannt, respektiert und unterstützt, können Störungen wie Konzentrationsprobleme, Lernblockaden, Lese-Rechtsschreibstörungen oder Stottern verhindert werden.

Am Info-Abend geht es um die Schwerpunkte:

- Entwicklung und Erkennen der Händigkeit
- Typische Neigungen und Begabungen des Links- und Rechtshänders im Denken und Handeln
- Folgen nicht oder spät erkannter Linkshändigkeit
- Anbahnung einer lockeren unverkrampften Mal- und Schreibhaltung
- Linkshändige Kinder richtig anleiten beim Schleifebinden, Basteln, Handarbeiten etc.

Mit Beispielen und weiteren nützlichen Hinweisen wird im praktischen Teil auf diese Themen eingegangen. Wie eine gute Schreibhaltung für zügiges, entspanntes Schreiben aussieht, wird gezeigt und kann nach einer unkomplizierten Anleitung praktisch ausprobiert werden.

Zum Abschluss wird noch Zeit sein, spezielle Fragen der Eltern zu beantworten.

Eltern von rechtshändigen Kindern werden sich von dieser Einladung vielleicht nicht direkt angesprochen fühlen. Doch können Fragen zur Händigkeit bei so genannten „beidhändigen“ Kindern und solchen, die früher viel mit links gemacht haben, auftauchen. Sie sind ebenfalls herzlich eingeladen.

Termin: Dienstag, 20. September 2016 von 19.30 Uhr bis 21.30 Uhr im Familienzentrum

Referentin: Anne Schwarz Dipl.-Psych., Linkshänderberatung Bonn  
Die Teilnahme ist kostenlos.

Eine Anmeldung per Telefon 02428/6168 oder per E-Mail an [kindergarten-rathausstrasse@niederzier.de](mailto:kindergarten-rathausstrasse@niederzier.de) ist unbedingt für alle Kurse und Angebote des Familienzentrums Niederzier erforderlich.

Bitte geben Sie bei der Anmeldung Ihre Adresse und Telefonnummer an.

Beachten Sie unsere Sommerferien vom 01. bis 19. August 2016. Während dieser Zeit bitten wir Sie, die Anmeldungen nur per E-Mail vorzunehmen. Oder sprechen Sie auf unseren Anrufbeantworter. Eine Anmeldebestätigung erhalten Sie dann nach Kindergartenbeginn.



**Kindersachenmarkt mit Cafeteria**

Samstag, 10. September 2016  
zwischen 12:00 und 16:00 Uhr  
im Bürgerhaus Niederzier  
Kölustraße 44

Hier können  
Babyausstattung, Kinderwagen,  
Bobbycars, Kinderkleidung, Spielzeug, Bücher etc.  
verkauft oder gekauft werden.

Reservierungen für einen Verkaufsstand:  
5 Euro pro Tisch, 3 Euro pro Kleiderständer  
und eine Kuchenspende für die Cafeteria.

Standreservierung ab sofort bis zum **31.8.2016**  
Anmeldung: Tel. 02428/6168



Die besten Zeiten sind vorbei?

**Wir kümmern uns drum!**

Forstweg 21 · 52382 Niederzier  
Telefon 02428 809947  
[www.malerbetrieb-post.de](http://www.malerbetrieb-post.de)

**POST**  
MALER-MEISTERBETRIEB

Wir sind Qualitätspartner von Sto.

## Familienzentrum Nelly Pütz



Das nächste Treffen finden statt am  
10. August 2016 um 14:30 Uhr.



**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

**Nachstehend finden Sie unsere kommenden Angebote:**

### Offene Sprechstunde des Bezirkspolizisten Detlef Böck

Jeden ersten Dienstag im Monat findet in unserem Familienzentrum eine offene Beratungssprechstunde des Bezirksbeamten Detlef Böck statt. Während dieser Zeit steht Herr Böck allen Bürgern in polizeilichen Angelegenheiten Rede und Antwort.

**Termin:** Dienstag, 02. August 2016  
**Uhrzeit:** 15:00 – 16:00 Uhr

### Elterncafé

Als Familienzentrum verstehen wir uns als Ort der Kommunikation. Deshalb ist es für uns sehr wichtig, dass wir uns gegenseitig kennen lernen und miteinander sprechen. Aus diesem Grunde findet bei uns **14-tägig** ein **Elterncafé** statt. Hierzu sind alle Eltern, auch die, die nicht oder noch nicht unsere Einrichtung besuchen, herzlich willkommen. In entspannter und gemütlicher Atmosphäre haben wir Gelegenheit mit Ihnen über Themen zu sprechen, die für Sie wichtig sind. In regelmäßigen Abständen werden Themen aufgegriffen, die für Sie von Bedeutung sein könnten.

### Kostenlose Beratung des psychologischen Beratungszentrums der evangelischen Gemeinde Düren

In Zusammenarbeit mit dem psychologischen Beratungszentrum der evangelischen Gemeinde Düren bieten wir Ihnen kostenlose und anonyme Beratungsstunden an. Diese Beratungsstunden führt Frau Pütz-Pilger jeden zweiten Freitag im Monat durch.

**Termin:** Freitag, 12. August 2016  
**Uhrzeit:** 11:00 Uhr – 12:15 Uhr

Sollten Sie Beratungsbedarf haben, melden Sie sich bitte vorher an.

**Haben Sie Interesse bei einer unserer Veranstaltungen teilzunehmen? Dann melden Sie sich bitte zwecks Organisation unter 02428/ 2432 oder per Email unter [kindergarten-nellypuetz@niederzier.de](mailto:kindergarten-nellypuetz@niederzier.de) an.**

Weitere Termine finden Sie im Schaukasten vor dem Familienzentrum oder im Internet auf [www.familienzentrum-nelly-puetz.de](http://www.familienzentrum-nelly-puetz.de)

# Schulnachrichten

## Buddeln macht Spaß!

Mit diesem Ziel sind die Kinder der KGS Huchem-Stammeln täglich bei der Sache. Seit diesem Schuljahr ist der Schulgarten für die Kinder während der Pausen geöffnet. Der von der Gemeinde neu gestaltete Garten bietet nun Gelegenheit zum Spielen, Schaukeln und im Sandkasten zu buddeln. Mit Begeisterung machen sich die Kids täglich mit großen und kleinen Schaufeln ans Werk. Gesponsert wurde das Spielmaterial durch eine großzügige Spende der ortsansässigen Sparkasse.



Die Sparkassen-Leiterin Frau Schmitz, die symbolisch der Schulleiterin Frau Hannott einen Scheck in Höhe von 500,00 € übergibt.

Weitere Unterstützung fand die Schule durch den St. Martins Verein und den Förderverein der Schule. Spielmaterialien für alle Klassen konnten angeschafft werden. In den Pausen werden Springseile, Gummitwist, Kegel, Volley- und Federbälle genutzt.

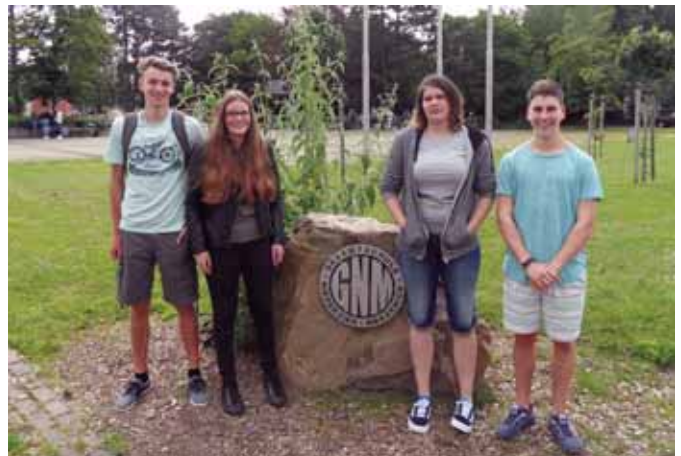
Langeweile kommt nicht auf, denn die neue Kletterspinne und die Nestschaukel laden zum Spielen ein. Favorit ist nach wie vor das Minifußballfeld.

Die Kinder und das gesamte Team der KGS Huchem-Stammeln danken den Spendern und den Verantwortlichen bei der Gemeinde Niederzier, vor allem Bürgermeister Heuser, die zum Wohl unserer Schule handeln.

## GastschülerInnen am Anfang und Ende eines spannenden Jahres

### AustauschschülerInnen von und an der Gesamtschule Niederzier/Merzenich

Die einen sind gespannt auf das Leben in der Ferne – für die anderen ist es eine Rückkehr nach einer spannenden Auslandserfahrung. Auch in diesem Jahr herrscht an der Gesamtschule Niederzier/Merzenich ein reges Austauschprogramm: Kurz vor Beginn der Ferien kehrten Michelle Haupt, Jens Oellers, Johanna Riebe und Niklas Wolff (alle gymnasiale Oberstufe) wohlbehalten von ihrem Austauschjahr aus Norwegen bzw. den Vereinigten Staaten zurück – mit einer Menge an neuen Eindrücken, aber auch Vorfreude auf das neue Schuljahr in der gymnasialen Oberstufe.



Wieder zurück sind Jens Oellers, Michelle Haupt, Johanna Riebe und Niklas Wolff.

Am Zeugnistag hieß es dann Abschiednehmen für Fabian Haße, Celina Heinrichs, Roman Pollmeier, Max Simme und Leroy Zimmermann, die das kommende Jahr im Ausland verbringen. „Ich bin schon sehr auf

meine Familie und die neue Schule gespannt“, gab Fabian zu, der das Jahr in Kanada verbringt.



Ein Jahr im Ausland werden Leroy Zimmermann, Roman Pollmeier, Celina Heinrichs, Fabian Haße und Max Simme verbringen.

Schließlich verabschiedeten sich drei SchülerInnen aus dem Ausland von der Gesamtschule: Laura Schmeling aus Brasilien besuchte den Jahrgang 8, die Amerikanerin Emma White verbrachte ein halbes Jahr in der 9d und Tomoya Fukunaga aus Japan lernte das deutsche Schulsystem für ein Jahr als Schüler der des Jahrgangs 11 kennen. Von allen

gab es eine gute Rückmeldung zu Unterrichtsmethode und Atmosphäre an der Schule. Vor allem Tomoya war sehr zufrieden: „Die Mitschüler und Lehrer waren sehr freundlich zu mir und so habe ich gut Deutsch gelernt!“, sagt er. Vor allem die Mensa gefühl ihm gut: „So etwas haben wir in Japan nicht und dort konnte man viel mit den Freunden reden.“ Allen Rückkehrern und AustauschschülerInnen wünschen wir ein gutes nächstes Schuljahr.



Laura Schmeling (Brasilien), Tomoya Fukunaga (Japan) und Emma White (USA) besuchten als GastschülerInnen unsere Gesamtschule

<b>TV-SAT-Kabel-Reparaturdienst</b> schnell - preiswert - kompetent		<b>müller tv</b> <b>meisterwerkstatt</b> Hohenzollernstr. 1 A 02421 52351 Düren 49 59 06  <b>Fachhändler</b> <small>Angabe teilsbildend, immer anwenden</small>
	<b>Aktions-Angebote</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Keine Anfahrtkosten!</li> <li>Kostenvoranschlag gratis!</li> <li>Leihgerät kostenfrei</li> </ul> Wir reparieren alle Marken! ...egal wo gekauft! <small>(Angebote gültig für Kreis (DR) Düren. Ansonsten erfragen Sie bitte den Aufpreis.)</small>	
	Satelliten-Einmessungspauschale <b>15,-</b> Kabelprogramm-Einstellungspauschale <b>15,-</b> TV-Reparaturen ab <b>20,-</b>	

Fliesen legen und mehr ...

# H.B. Uerlings

Über 30 Jahre Berufserfahrung

## Fliesenfachbetrieb

Wir übernehmen sämtliche Arbeiten die bei der Altbausanierung und im Neubau anfallen.  
 Das bedeutet, Sie benötigen in der Planungs- und Ausführungszeit nur einen Ansprechpartner.  
 Wir beauftragen qualifizierte Fachfirmen oder arbeiten mit Handwerkern Ihres Vertrauens zusammen.  
 Sie können selbstverständlich Eigenleistungen erbringen und wir führen nur Teilleistungen aus.

<b>Leistungsumfang:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Balkonsanierung incl. Dachdeckerarbeiten</li> <li>Trockenbauarbeiten</li> <li>Mauer-, Putz- und Estricharbeiten</li> <li>Elektro- und Installationsarbeiten</li> <li>Handwerkervermittlungs-Service</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Durchführung von Renovierungs- und Terminarbeiten auch in der Nacht, sowie an Sonn- und Feiertagen</li> <li>Aus- und Einräumen von Wohnungen im Zuge von Renovierungsarbeiten</li> <li>Endreinigung</li> </ul>
-------------------------	---	---

Wir garantieren Ihnen eine optimale Leistungsausführung bei fairen Preisen und würden uns freuen auch für Sie tätig werden zu dürfen.

Hauptstraße 166 · 52372 Kreuzau · Tel. 0 24 22/47 33 · Fax 0 24 22/90 33 05 · Mobil 0172/2 63 85 76

# Kirchliche Nachrichten

## Gottesdienstordnung

**der katholischen Pfarrgemeinden St. Cäcilia Niederzier, St. Josef Huchem-Stammeln, St. Martin Oberzier, St. Thomas v. Canterbury Ellen und St. Antonius Hambach**

Öffnungszeiten der Pfarrbüros:

Niederzier, Am Grauen Stein 8a, Tel. 1577, Mo., Mi. und Fr. 9.00-12.00 Uhr  
Ellen, St. Thomas Str. 7, Tel. 1577, Mi. 13.45-15.15 Uhr  
Oberzier, Dorfplatz 14, Tel. 1577, Mi. 15.30-17.00 Uhr  
Huchem-Stammeln, Hochheimstr. 47, Tel. 1577, Do. 13.45-15.15 Uhr  
Hambach, Bachstr. 1, Tel. 1577, Do 15.30-17.00 Uhr

### Samstag, 30. Juli

Nz 14.00 Uhr Brautamt für die Eheleute Alexandra Zohren und Thilo Kolb  
HS 17.00 Uhr Vorabendmesse  
El 18.00 Uhr Vorabendmesse

### Sonntag, 31. Juli – 18. Sonntag im Jahreskreis

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe  
Nz 10.00 Uhr Hl. Messe  
Ham 11.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung

### Dienstag, 02. August

Sel entfällt  
Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

### Mittwoch 03. August

El/Oz Pfarrbüros geschlossen  
Oz 15.00 Uhr Seniorenmesse  
HS 18.00 Uhr Hl. Messe

### Donnerstag, 04. August

Nz 09.00 Uhr Hl. Messe  
HS/Ham Pfarrbüros geöffnet  
El 18.00 Uhr Hl. Messe

### Freitag, 05. August – Herz-Jesu-Freitag

Sh 10.30 Uhr Hl. Messe  
Nz Anbetung entfällt

### Samstag, 06. August – Verklärung des Herrn

El 13.30 Uhr Brautamt für die Eheleute Bianca Süßenbach und Dominik Zorn  
HS 17.00 Uhr Vorabendmesse  
El 18.00 Uhr Vorabendmesse

### Sonntag, 07. August – 19. Sonntag im Jahreskreis

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe  
Nz 10.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung  
Ham 11.00 Uhr Hl. Messe  
HS 11.00 Uhr AWO-SENIORENHEIM, Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung  
El 14.00 Uhr Taufe für Fabio Schöffel, Felix Senneke, Maximilian Devos,  
Nz 15.00 Uhr Taufe für Julina-Marie Radzuweit, Lennard Kück, Greta Maria Schagen und Clara Sophie Schagen

### Montag, 08. August

Sh 10.00 Uhr Evang. Gottesdienst

### Dienstag, 09. August – Hl. Theresia Benedicta a Cruce (Edith Stein)

Sel entfällt  
Ham 09.00 Uhr Hl. Messe  
Nz ab 14.00 Uhr Austeilung der Krankenkommunion  
Sh 17.00 Uhr Wortgottesfeier ohne Kommunionausteilung

### Mittwoch, 10. August – Hl. Laurentius

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe  
El/Oz Pfarrbüros geöffnet  
HS 18.00 Uhr Hl. Messe

### Donnerstag, 11. August – Hl. Klara von Assisi

Nz 15.00 Uhr Seniorenmesse  
HS/Ham Pfarrbüros geschlossen  
El 18.00 Uhr Hl. Messe

### Freitag, 12. August

Nz Pfarrbüro geschlossen  
Sh 10.30 Uhr Hl. Messe  
Nz Anbetung entfällt

### Samstag, 13. August

Tagesfahrt der St. Nikolaus Schützen nach Maria Laach und Bernkastel-Kues  
HS 17.00 Uhr Vorabendmesse  
El 18.00 Uhr Vorabendmesse

### Sonntag, 14. August – 20. Sonntag im Jahreskreis

Oz 09.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung  
Nz 10.00 Uhr Hl. Messe mit Taufe für Lynn Marie Körner  
Ham 11.00 Uhr Hl. Messe

**El = Ellen, Ham = Hambach, HS = Huchem-Stammeln, Nz = Niederzier, Oz = Oberzier, Sh = Seniorenheim Sophienhof, Sel = Selhausen**

### Öffnungszeiten der Pfarrbüros in den Sommerferien

In den Sommerferien, 11. Juli bis 23. August 2016, sind die Öffnungszeiten wie folgt:

**Niederzier:** Pfarrbüro geöffnet Mo., Mi. und Fr. von 9.00 bis 12.00 Uhr (Freitag, 12. August geschlossen)

**El+Oz:** Pfarrbüros sind jeweils an folgendem Mittwoch geöffnet 13. Juli, 27. Juli und 10. August

**HS+Ham:** Pfarrbüros sind jeweils an folgendem Donnerstag geöffnet 21. Juli, 04. August und 18. August

### Erstkommunion 2017

Liebe Eltern der Kommunionkinder 2017!

Die Erstkommunion ist nach der Taufe ein weiterer wichtiger Schritt im Leben Ihres Kindes als Christ. Dieses wichtige Ereignis bedarf einer guten Vorbereitung, die es den Kindern ermöglicht, Gemeinschaft untereinander und mit Gott zu erleben. Schon heute möchten wir Sie herzlich zum ersten Elternabend einladen:

**Mittwoch, den 24. August 2016,**

**19.30 Uhr im Pfarrjugendheim Oberzier, Dorfplatz 14.**

## Bestattungen

### Conrads-Schmitz

Grüner Weg 27  
52382 Oberzier

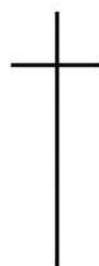
Tel.: 02428 / 901255  
Fax: 02428 / 902212  
conradsschmitz@gmx.de  
www.conrads-schmitz.de



### Beratung - Betreuung - Vorsorge

Wir sind Partner der:  Deutschen Bestattungsvorsorge Treuhand Aktiengesellschaft

## BEERDIGUNGSMITTEL FRANKEN



**Erd-, Feuer- und Seebestattungen**  
Überführungen  
Übernahme aller Formalitäten  
Auf Wunsch Besuch im Trauerhaus

**Rudolf-Diesel-Straße 6 • 52428 Jülich**  
Telefon: geschäftlich 0 24 61 / 3 43 99 32  
privat 0 24 61 / 5 21 79 · mobil 01 76 / 52 31 06 69  
www.bestattungen-franken.de

## Musical der Martinuskids und -teens ein voller Erfolg

Auch in diesem Jahr präsentierten unsere Martinuskids und -teens in zwei Veranstaltungen mit „**COCO SUPERSTAR ... und unsere Schule steht Kopf!**“ ein neues Musical. Und das Interesse war riesengroß. Viele Musicalfans waren gekommen und sparten keineswegs mit Applaus für eine freche, dynamische, aber auch manchmal romantische Geschichte um Coco, dem neuesten Stern am Casting-Himmel.

Die Suche nach einem Vertreter der „Martinus Schule“ für einen Backstage-Platz hinter der Bühne gestaltete sich, vertont mit Popmusik, als kompliziert und entfachte einen wortreichen und gesanglichen Wettstreit. Naturwissenschaftler, Sportler, Sprachgenies und Künstler versuchten immer wieder, der Direktorin und der Fachlehrerin, die Ungerechtigkeit des angedachten Entscheidungskriteriums „die beste Schulleistung“ auszureden. Und dabei weckten sie viele eigene, längst vergessene Talente und Träume jenseits des Auswahlverfahrens.



Am Ende war es ganz einfach. Hausmeister Müller, der die bunte Versammlung der Schüler immer wieder störte, war ganz traurig. Schließlich hatte er gehofft, dass alle für seinen Geburtstag zusammengekommen waren. Was lag also für die Schüler näher, als die Auswahl nach einem Backstage-Kandidaten kurzerhand zu beenden, um mit Hausmeister Müller seinen Geburtstag zu feiern.



Danke an die Macher im Hintergrund, allen voran unsere Organistin Ruth Spaltmann und die Chorleiterinnen Simone Jussen und Alexandra Burghard, für eine wiederum wundervolle Musikgeschichte. Danke vor allem aber an die Kinder und Jugendlichen der Martinuskids und -teens, die einfach begeistert gesungen, gesprochen und getanzt haben. Wir freuen uns schon auf das nächste Musical.

Für den Pfarreirat St. Cäcilia Niederzier  
Matthias Biergans

## St. Matthias Bruderschaft Niederzier/Oberzier

Die diesjährige Herbstfahrt der St. Matthias Bruderschaft Niederzier/Oberzier findet am Montag, dem 19. September 2016 statt. In diesem Jahr stehen der Haribo-Fabrikverkauf, eine Brauführung in der Bonner Bönnsch-Brauerei sowie der Besuch des „Zwiebelmarktes“ in Bad Breisig auf dem Programm.

### Abfahrtszeiten

08.15 Uhr	Berg	Haltestelle an der Marienkapelle
08.20 Uhr	Hambach	Haltestelle an der Kirche
08.25 Uhr	Niederzier	Haltestelle an der Sparkasse
08.30 Uhr	Oberzier	Haltestelle am Kindergarten

### Programm

- Fahrt im modernen Reisebus
- Besuch des HARIBO-Fabrikverkaufs in Bad Godesberg. Hier finden

die Teilnehmer die gesamte Produktpalette von HARIBO und MAOAM. Klassiker, Neuheiten, Fan-Artikel oder auch HARIBO-Artikel aus anderen europäischen Ländern können in der Candy-Bar selbst zusammengestellt werden. Im Werksladen ist auch eine Mini-Ausstellung zur Geschichte des Unternehmens untergebracht.

- Besuch der kleinen Privatbrauerei „Bönnsch“ in Bonn mit einer Brauführung und gemeinsamen Mittagessen im angeschlossenen Brauhaus. Hier kann man nicht nur leckeres, selbstgebrautes Bier genießen, sondern auch richtig gut essen. Eine Brauerei, mitten im Herzen von Bonn, die ein Stück rheinisches Lebensgefühl und rheinischer Mentalität widerspiegelt.
- Besuch des „Zwiebelmarktes“ in Bad Breisig. Nach alter historischer und religiöser Tradition feiert Bad Breisig, die malerische Quellenstadt am romantischen Mittelrhein, jedes Jahr ein ganz besonderes Fest, den „Zwibbelsmaat“ (Zwiebelmarkt). Nach alter Tradition, verbunden mit zeitgenössischen Facetten, können die Teilnehmer an ca. 300 Verkaufsständen alles erwerben, was für den Bedarf des täglichen Lebens benötigt wird.
- Rückfahrt gegen 18.00 Uhr

### Preis pro Teilnehmer (für Busfahrt und Brauereiführung):

23,00 Euro für Mitglieder der SMB-Niederzier/Oberzier  
26,00 Euro für alle anderen Teilnehmer

### Anmeldungen richten Sie bitte an:

Heinz-Josef Wirtz, Tel. 02428/4850  
Matthias Biergans, Tel. 02428/951939

Bitte zahlen Sie den Teilnehmerpreis bei Ihrer Anmeldung!  
Wir freuen uns über Ihre Anmeldung und Teilnahme.

## Kath. Gemeinde St. Josef, Krauthausen

Pfarrer Dr. Peter Jöcken, Am Schrickenhof 3, 52428 Jülich-Kirchberg,  
Tel. 02461/55971

Kontaktperson: Hanni Glasmacher, Niederfeld 11, 52382 Niederzier-Krauthausen,  
Tel. 02428/3495

### Gottesdienstordnung

**Samstag, 30.07., Vorabend zum 18. Sonntag im Jahreskreis – Kollekte zur Feier der Gottesdienste**

17.30 Uhr Wortgottesfeier der Gemeinde <H. Reisen>

**Samstag, 06.08., Vorabend zum 19. Sonntag im Jahreskreis – Kollekte zur Feier der Gottesdienste**

17.30 Uhr hl. Messe (ST Willi Dolfus)

**Samstag, 13.08., Vorabend zum 20. Sonntag im Jahreskreis – Kollekte zur Feier der Gottesdienste**

17.30 Uhr Wortgottesfeier der Gemeinde <A. Eller>

## Evangelische Gemeinde zu Düren

Bezirk Niederzier/Merzenich

### Gottesdienst

**Achtung, steht nicht im Gemeindebrief!**

Gottesdienst, am Montag, den 8. August 2016 um 10 Uhr, im Sophienhof Niederzier.

Sie und ihr seid alle herzlich eingeladen.

Pfarrerin Karin Heucher

### Evangelisch in Düren

**Ein Stadtspaziergang auf den Spuren evangelischen Lebens am Samstag, 27. August, 15 - 18 Uhr**

Kursnr. E163-07-03

Gebühr 7 € wird vor Ort bar eingenommen

Treffpunkt: Evangelischer Friedhof an der Kölnstraße / Emmaus-Kapelle

Vor über 400 Jahren kamen die ersten Evangelischen nach Düren. Echte Zeugnisse aus den Anfangsjahren sind nicht mehr vorhanden: Aber wir können die Orte aufsuchen, an denen die erste Gottesdienststätte stand („die Fleischhalle“), wo heimlich Presbyteriumssitzungen stattfanden, das alte Gemeindehaus Moltkestraße stand und die evangelischen Schulen mit denen die evangelischen Gemeinden die Bildungslandschaft Dürens Jahrzehnte lang geprägt haben – um nur

einige markante Orte zu nennen. Den Abschluss findet unser Rundgang in der Christuskirche und im Haus der Evangelischen Gemeinde, wo wir bei einer Tasse Kaffee und einem Stückchen Kuchen noch die gegenwärtige Gemeindegemeinschaft kennenlernen und in einem kurzen Vortrag einen Gesamtüberblick über die Gemeindegeschichte erhalten. Der Stadtspaziergang beginnt zwar am Evangelischen Friedhof, schließt aber eine Führung über den Friedhof nicht ein: dazu gibt

es regelmäßig extra Führungen.

Die Gebühr von 7 € wird vor Ort bar eingenommen.

Treffpunkt ist der Evangelische Friedhof an der Kölnstraße

Referent: Dirk Chr. Siedler

Anmeldung erbeten unter Tel. 02421/188-170 oder per Email an [fbs@evangelische-gemeinde-dueren.de](mailto:fbs@evangelische-gemeinde-dueren.de).

## Vereinsmitteilungen

### Das Dorf-Forum Ellen e. V. informiert

#### Neuer Schaukasten in Ellen

Das Dorf-Forum Ellen hat einen neuen Schaukasten an der St.-Thomas-Str. in der Nähe des Pfarrheimes in Ellen aufgestellt. Dieser dient als zentraler Informationspunkt der Ortsvereine in Ellen.

Möglich gemacht wurde diese Investition mit einer großzügigen finanziellen Unterstützung durch RWE und der Zusammenarbeit mit dem Bauhof und der Gemeindeverwaltung Niederzier. Bei der offiziellen Einweihung des Schaukastens bedankten sich die Mitglieder des Dorf-Forums bei Frau Feuerborn als Vertreterin von RWE und beim 2. stellvertretenden Bürgermeister Peter Frohn als Vertreter der Gemeinde Niederzier.

Hier noch einmal der Aufruf an die Ortsvereine in Ellen sich an das Dorf-Forum Ellen zu wenden, um den Schaukasten weiterhin mit Informationen zu füllen.



#### Liebe Trödelfreunde,

jeder der noch gerne mit machen möchte ist hierzu herzlich eingeladen. Der 2. Ellener Dorftrödel findet Sonntag den 28.08.2016 zwischen 10.00 und 17.00 Uhr statt.

Wir möchten noch Mal darauf hinweisen, dass die Anmeldefrist der **12.08.2016** ist. Alle Anmeldungen die nach diesem Zeitraum bei uns noch eingehen, können leider nicht mehr in den Ortsplänen mit berücksichtigt werden, da diese dann in Druck gehen.

#### Hier noch einige wichtige Infos zum Trödel:

- \* Neuware darf nicht verkauft werden
- \* Verkauf darf nur auf privaten Grundstücken erfolgen, öffentliche Plätze und Bürgersteige sind nicht erlaubt.
- \* Anmeldegebühr **10,00 Euro pro Teilnehmer**, keine Rückerstattung bei Nichtteilnahme.
- \* Nach der telefonischen oder schriftlichen Anmeldung bringen wir einem Flyer zur verbindlichen Anmeldung vorbei, teilen die Ballons aus und sammeln auch direkt die Standgebühr gegen Quittung ein.
- \* Die Aussteller sind an den ausgegebenen Luftballons zu erkennen und die Stände werden auf den Ortsplänen eingetragen, die dann bei den Ausstellern, im Dorfgemeinschaftshaus und in der Gaststätte erhältlich sind.
- \* Für das leibliche Wohl sorgt das Dorf-Forum mit einer Cafeteria und einem Imbiss/ Grill im Dorfgemeinschaftshaus.
- \* Über Kuchenspenden würden wir uns sehr freuen. Diese werden am 28.8. von 10:00 bis 13:00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus entgegengenommen.

\* Mit der verbindlichen Anmeldung werden die Bedingungen für den Dorftrödel anerkannt.

\* Mitglieder des Dorfforums sind am Veranstaltungstag unter 0172 2767 542 oder 0157 8408 7425 erreichbar.

## 2. Dorftrödel

**28. August 2016**  
**10:00 - 17:00 Uhr**  
**Niederzier-Ellen**

Suchen      Stöbern      Finden

Essen      Trinken

Details auf den Ortsplänen

**Informationen und  
Anmeldung bei Tanja Fey**  
**0 157 8408 7425 oder**  
**[dorfforum-ellen@t-online.de](mailto:dorfforum-ellen@t-online.de)**

### Club Behinderter und ihrer Freunde Niederzier e. V.

Am 20. August 2016 fährt der Club Behinderter und ihrer Freunde Niederzier e. V. an seinem Jahresausflug nach Bad Godesberg und von dort aus mit dem Schiff nach Remagen.

Die näheren Einzelheiten wie Anmeldung, Anmeldeschluss, Abfahrtsorte, Abfahrtszeiten und Ähnliches werden im nächsten Mitteilungsblatt bekannt gegeben.

Mit freundlichen Grüßen  
Elisabeth Neumann

### Wichtige Mitteilung SiN e. V.

Das für den 16. August 2016 angekündigte Frühstückstreffen des SiN e.V. im Bürgerhaus Niederzier muss leider ausfallen! Wir bitten um Verständnis!

Ria Clever  
(Erste Vorsitzende)

# GEBR. BLUM

Container von 7 bis 33 m<sup>3</sup>

Anlieferung von Sand, Splitt,  
Kies, Recycling-Material  
im Container

Eisen- und Metall-  
großhandel (Annahme  
von Altmetall/Schrott)



Flach-Container-Dienst  
Entsorgungsfachbetrieb

52382 Niederzier-Berg  
Telefon (0 24 28) 42 72 / 26 34 · Telefax (0 24 28) 63 96

## Theaterbesucherring Niederzier

Die Teilnehmer an der Besprechung mit einem Vertreter des Theaters Mönchengladbach haben am 28.06.2016 die Auswahl für die Theatersaison 2016/2017 getroffen. Danach werden folgende Aufführungen besucht:

- Der Barbier von Sevilla (Oper, 21,50 €)  
Freitag, 30.09.2016, 19.30 Uhr
- Endstation Hollywood (Musik-Abend, 20,50 €)  
Donnerstag, 03.11.2016, 19.30 Uhr
- Operngala (Arien, Duette, ca. 25,00 bis 30,00 €)  
Sonntag, 11.12.2016, **18.00 Uhr**
- Hänsel und Gretel (Märchenspiel, 18,50 €)  
Dienstag, 10.01.2017, 19.30 Uhr
- Rhapsodie und Rumba (Ballett, 20,50 €)  
Donnerstag, 09.02.2017, 19.30 Uhr
- Sinfonie des Lebens (Ballett, 21,50 €)  
Freitag, 31.03.2017, 19.30 Uhr
- Minna von Barnhelm (Komödie, 19,00 €)  
Freitag, 05.05.2017, 19.30 Uhr.

Der Preis je Veranstaltung ist oben jeweils angegeben. Zu diesem Preis kommen die Fahrkosten für den Bus. Diese richten sich nach der Anzahl der Teilnehmer und betragen voraussichtlich ca. 12,00 Euro je Fahrt und Person. Der Gesamtbetrag liegt bei etwa 230,00 Euro pro Person für alle 7 Vorstellungen.

**Interessenten werden gebeten, sich in den nächsten Tagen, spätestens bis 20. August 2016, bei Herrn Wirtz, Telefon 4850, zu melden.**

Hier können auch weitere Informationen erfragt werden.



**GESCHICHTSVEREIN**  
IN DER GEMEINDE NIEDERZIER E.V.

## Zweitägige Exkursion am 07. und 08.06. nach Straßburg

Mit 35 erwartungsvollen Teilnehmern, darunter auch einigen Gästen, begab sich der Geschichtsverein auf eine Zweitagesfahrt nach Straßburg, dem Hauptsitz des EU-Parlaments. Die Fahrt war, wie die Fahrt im letzten Herbst nach Brüssel, in Zusammenarbeit mit dem Büro der Aachener Europaabgeordneten Sabine Verheyen organisiert worden. Nach der Anreise mit dem Bus, auf der uns Anne Scherle einiges zur Geschichte Straßburgs erläuterte, bezogen wir unser Hotel in Lichtenau-Scherzheim.

In Straßburg unternahmen wir eine zweistündige Stadtrundfahrt mit dem Bus und einem kundigen Führer. Anschließend ging es, bei weiterhin herrlichem und heißem Wetter, mit einer 75-minütigen Bootsfahrt auf der Ill weiter, bei der uns die Stadt von der Wasserseite gezeigt und erklärt wurde. Danach hatten wir die Zeit bis zum Abendessen zur freien Verfügung. Wir begaben uns ins Straßburger Münster, um uns u. a. die astronomische Uhr anzusehen. Danach wurde unsere weitere Besichtigung Straßburgs abrupt durch einige unwetterartige Gewitter gestoppt, so dass wir uns dann alle zum Abendessen in Straßburgs Altstadt wieder trafen. Nach dem Abendessen ging es mit unserem Bus zurück zum Hotel. Am folgenden Tag fahren wir zum Europaparlament

Fachbetrieb seit 1986

# HOTFILTER

## Sanitär- und Wärmetechnik

52382 Niederzier · Tel. (02428) 4365 · Fax (02428) 6761

Gute Beratung – Gute Arbeit – Guter Service

nach Straßburg. Hier wurden wir von der Referentin von Frau Verheyen begrüßt. Wir wurden direkt in den Plenarsaal geführt, wo wir 1 h der Rede des bulgarischen Ministerpräsidenten, der am heutigen Tag Ehrengast im EU-Parlament war und dem anschließenden Abstimmungsmarathon beiwohnten.



Die Gruppe im EU-Parlament in Straßburg (Foto: Katharina Rieke)

Danach hatten wir noch die Zeit für ein Gespräch mit Sabine Verheyen, die ihre Vorstellungen zur Problematik der gegenwärtig in Europa anstehenden Fragen erläuterte, bevor wir in der Kantine des EU-Parlaments unser Mittagessen einnahmen.

Anschließend machten wir uns auf den Heimweg, auf dem wir noch am Hambacher Schloss in Neustadt an der Weinstraße einen Zwischenstopp machten. Auf dem Weg dorthin hat uns Robert Engelmann die Geschichte und Bedeutung des Hambacher Schlosses näher gebracht. Gegen 21.00 Uhr erreichten wir alle wohlbehalten wieder Niederzier.

Für den Vorstand: Robert Engelmann

## KG Grieläächer Ellen

### Sommerfest am 03. September mit Björn Heuser

Liebe Freunde der Ellener Grieläächer,

nach einjähriger Pause veranstalten wir am Samstag, 03. September wieder unser Sommerfest. Beginn ist 17.00 Uhr.

Neben gepflegten Getränken wie Kölsch, Cola, Limo, Wasser wird es wie auch in der Vergangenheit wieder ab 20.00 Uhr eine Cocktailbar geben. Die entsprechenden Cocktails befinden sich zurzeit noch auf dem Prüfstand und werden sorgsam ausgewählt. Auch dürfen die Grillspezialitäten nicht fehlen und die traditionellen Reibekuchen haben wir auch wieder im Angebot. Kinderbelustigung wird bei uns groß geschrieben. Wir haben eine Hüpfburg für die Kleinen und eine aufblasbare Torwand. Desweiteren veranstalten wir ein Kinderschminken sowie Original Pfeil- und Bogenschießen, wie bei den Indianern. Musikalisch und technisch unterstützt uns wie gewohnt wieder die Firma FMS Sound & Light.

Als **Highlight** des Abends treten **die Frängele** auf und zur vorgerückten Stunde der aus Köln und über die Grenzen hinaus bekannte **Björn Heuser**, der in gewohnter Weise zum Mitsingen einlädt. Seine Mitsingkonzerte u.a. vierzehntägig im Gaffel am Dom haben mittlerweile schon Kultstatus erreicht.





**ULI'S HUNDEPFLEGE**

Ulrike Bleilevens  
 Wiesenstr. 19  
 52382 Niederzier / Selhausen  
 Tel.: 0 24 28 / 50 88 444  
 ulis-hundepflege@web.de  
 www.ulis-hundepflege.de

Es würde uns sehr freuen, Euch alle zahlreich begrüßen zu können. Wir tun unser Bestes, damit Ihr Euch bei uns wohl fühlt und Spaß habt. Bei schlechtem Wetter feiern wir natürlich auch in der Wagenhalle und im Zelt. Kommt vorbei und feiert mit uns. Eure Ellener Griellächer

## Wohnanlage Sophienhof

### Die Wohnanlage Sophienhof gGmbH

heißt Sie herzlich zu allen Veranstaltungen willkommen.

**Mittwoch, 3. August, 10.30 - 16.00 Uhr – Sprechstunde: Pflege, Alter und mehr nach Terminvereinbarung**

Sie haben Fragen rund um das Thema Alter? Sie wünschen mit berufstätigen Angehörigen eine Information zum Betreuten Wohnen? In unserer Sprechstunde beraten wir Sie gern. Bitte vereinbaren Sie einen Termin unter Tel. 02428/9570-0.

**Vorankündigung: Sonntag, 28. August, 11.00 - 17.00 Uhr – Familienfest für Jung und Alt mit Trödelmarkt**

Im Rahmen unseres Familienfestes für Jung und Alt am 28. August findet auch wieder ein Trödelmarkt statt. Die Standgebühr hierzu beträgt 3,- € pro Meter. Tische, Stühle und evtl. Sonnenschirme sind bitte selber mitzubringen. Anmeldungen für den Trödelmarkt nimmt ab sofort Frau Klinkhammer unter Tel. 02428/9570-115 entgegen.

### Die Alternative am Abend

Jeden Montag können Sie in unserem Restaurant ab 17.30 Uhr kulinarische Köstlichkeiten genießen. So verwöhnen wir Sie am Montag, 1. August, mit Hähnchen und Bulgur-Paprikasalat und am Montag, 8. August, mit Currywurst mit Pommes frites.

Selbstverständlich erhalten Sie wie gewohnt alle Speisen auch zum Mitnehmen. Preis: 4,00 € pro Portion.

## Der Weg zur Zweisamkeit!

**Eine Frau mit Klasse! 74 Jahre, Witwe**, Irmgard, sportliche attraktive Figur, sehr gepflegt und mit natürlichem Charme und Herzlichkeit. Sehr guter niveauvoller Lebensstil, großzügiges und geschmackvolles zu Hause. Die Kinder leben alle im weiten Ausland. Sie mag die Berge und das Meer. Sie ist eine sehr gute Gastgeberin, Hobbyköchin, mag den Garten und Ihre mit liebe angelegten Blumenbeete. Sind Sie ein Mann mit dem ich noch einmal einen NEUANFANG wage – die zu einer Zweisamkeit führen kann? Ich würde mich sehr freuen – denn ich komme hier aus der Gegend – rufen Sie jetzt an – ICH warte: 02202-7087900

**Ing. i. R., 73 Jahre, Norbert, sportliche Figur und ca. 184 groß**. Welt-offen und gebildet, nicht oberflächlich, sondern ein Mann mit Tiefgang. Hier aus der Gegend stammend, ruhig, besonnen und zuvorkommend geht er auf andere zu. Als Naturfreund genießt er jede Jahreszeit. Reisen und Städtetrips schätzt er sehr, vor allem unter dem kulturellen Aspekt. Er wandert gerne, mag Fahrradtouren einen Grillabend mit einem schönen Glas Wein auf der Terrasse. Er sucht SIE mit sympathischer Ausstrahlung und Humor – gerne unkompliziert und praktisch veranlagt. Wollen Sie auch der Einsamkeit ein Ende setzen, dann melden Sie sich unter: 02202-7087900

**Sportliche - attraktive 70-jährige Witwe Lore**. Eine lebenswerte und natürliche Frau mit Herz am rechten Fleck, hier aus der Gegend stammend. Gebildet und finanziell unabhängig, aufgeschlossen und welt-offen. Sport und Kultur dürfen nicht zu kurz kommen. Schwimmen, Radtouren, Wandern, Spaziergehen – Tanzen, Musik aller Art ist sie zugetan. Sie kocht gerne und backt leidenschaftlich schöne Torten, aber für sich alleine? Nein; das macht keinen Spaß – sie vermisst einen positiv denkenden Mann an Ihrer Seite. Getrenntes Wohnen oder zusammen ziehen, beides ist möglich. Nur anrufen das müssen SIE noch – dann können wir uns kennenlernen: 02202-7087900

**Karl-Heinz ist 66 Jahre jung, Witwer** (Handwerker) und steht mit beiden Beinen fest in Leben. Sein Weltbild prägen seine Wertvorstellungen. Er hat ein Ohr für Menschen, denen es nicht so gut geht. Sein großzügiges und gepflegtes Zuhause würde er gerne wieder mit einer lebenswerten, natürlichen Frau teilen. Herzlichkeit zählt, für den anderen da sein, Vertrauen und Ehrlichkeit sollte Bestandteil der Freundschaft oder Partnerschaft sein. Möchten Sie mit mir eine neue Zweisamkeit entdecken? Dann melden Sie sich jetzt – ich WARTE: 02202-7087900



**BOWL'N' LOUNGE**

**UNSER ANGEBOT: 50% AUF UNSERE BOWLING TARIFE**

**VOLLKOMMEN DURCHGEDREHT**  
 DIE KIRMESWOCHE IN DER BOWL'N' LOUNGE VOM 01.08. BIS 04.08.

RURBENDEN 38 • 52382 NIEDERZIER • 02428 90520 • WWW.BOWLNLounge.DE

**über 60 JAHRE**  
**Meisterbetrieb**  
**raumausstattung Wenzel**

www.raumausstattung-wenzel.de  
 Polsterei • Gardinen • Sonnenschutz  
 Insektenschutz • Gardinen-Waschservice

Öffnungszeiten  
 Montag - Freitag: 8:30 - 18:30 Uhr  
 Samstag: 9:00 - 13:00 Uhr  
 und nach Vereinbarung  
 Kölnstraße 61 - 52382 Niederzier

02428 - 4264

### Pflegekurs – Ein Rundum-Programm erfolgreich beendet



14 pflegende Angehörige haben über einen Zeitraum von knapp drei Monaten einen Pflegekurs in der Wohnanlage Sophienhof engagiert und erfolgreich absolviert.

Engeladen hatte zu diesem Pflegekurs die AOK Rheinland/Hamburg. Die Inhalte des Kurses waren an die Bedürfnisse der TeilnehmerInnen angepasst, wie zum Beispiel Körperpflege, Ernährung, Umgang mit dementiell erkrankten Menschen, Bedürfnisse in der letzten Lebensphase, Entlastungsangebote, Vorsorge und Patientenverfügung. Am letzten Abend der Schulung rundete das Thema „Stressbewältigung und Entspannungstechniken“ das Bild einer guten Angehörigen-schulung ab. Eine Teilnehmerin fasste ihren Eindruck des Kurses anhand eines Mottos zusammen: „Weitererzählen und Mitmachen“. Die Inhalte wurden durch Dozenten der AOK, Pflegefachkräfte des Sophienhofes und einen Juristen anschaulich, praxisnah – mit praktischen Übungen – vermittelt. Auch ein positiver Effekt war der Austausch der TeilnehmerInnen untereinander, denn „geteiltes Leid ist halbes Leid“.

Aufgrund der positiven Resonanz werden für den Kreis Düren weitere kostenfreie Kurse von der AOK in Kooperation mit der Wohnanlage Sophienhof gGmbH angeboten. Ansprechpartner sind AOK Aachen (Tel: 0241-464-262 – Frau Rühlmann), Amt für Altenarbeit, Würselen (Tel: 0241-9433-5427 – Frau Vedder-Swalve) oder die Wohnanlage Sophienhof (Tel: 02428-9570112 - Hr. Hürtgen)



Text und Fotos: Wohnanlage Sophienhof gGmbH

### Bewohner der Wohnanlage Sophienhof gGmbH legen das Deutsche Sportabzeichen ab

#### Franz Busch erhält mit 92 Jahren das Sportabzeichen in Gold

Auch in diesem Jahr trainierten Bewohner der Wohnanlage Sophienhof gGmbH in Zusammenarbeit mit der Gesamtschule Niederzier/Merzenich und der Physiotherapiepraxis van Dijk für das Deutsche Sportabzeichen.



Im Vorfeld übten die Bewohner im Alter zwischen 65 und 92 Jahren mehrere Monate unter der Anleitung der Physiotherapeutin Dagmar Klinkenberg Schluenderball, Kugelstoßen, Schwimmen sowie diverse Laufaktivitäten, so dass in den Disziplinen Koordination, Schnelligkeit, Kraft und Ausdauer ein jeder auf seine bevorzugte Art teilnehmen konnte. Es zählte der olympische Gedanke „Dabei sein ist alles“.

Da das große Sportfest der Gesamtschule Niederzier/Merzenich aufgrund der Sperrung des Sportplatzes in Hambach leider kurzfristig abgesagt werden musste, stellten die Bewohner und auch einige Mitarbeiter ihr sportliches Können auf dem Gelände der Wohnanlage unter Beweis. Unter den Anfeuerungsrufen von Bewohnern, Mitarbeitern und der Geschäftsführerin Gerlinde Kremers erlangten alle Teilnehmer ihr persönliches sportliches Ziel und verbesserten sogar ihre Leistungen vom Vorjahr. Wahrlich sportliche Höchstleistungen zeigten die Bewohner Günter Hacking, Käthe Heupel, Christine Malinowski-Jagersma, Ruth Rosemann, Cilli Weiser und der 92-jährige Bewohner Franz Busch, der bereits im letzten Jahr das Sportabzeichen in Silber erhielt und seine Leistungen in diesem Jahr nochmals steigerte und das Deutsche Sportabzeichen in Gold erlangte. Ein besonderer Dank gilt Frau Klinkenberg von der Physiotherapiepraxis van Dijk sowie den Lehrern Herrn Schloderer und Herrn Flohr von der Gesamtschule Niederzier-Merzenich.



Siegerehrung mit Bewohnern der Wohnanlage Sophienhof gGmbH, der Geschäftsführerin Gerlinde Kremers, den Mitarbeitern Michael Schulze und Stephan Hürtgen sowie der Physiotherapeutin Dagmar Klinkenberg (Text und Fotos: Wohnanlage Sophienhof gGmbH)

### Gesundheit im Gespräch

#### „Enzyme – Zündkerzen des Lebens“ lautet der Titel des Vortrags am vierten Abend der Veranstaltungsreihe

Der Verein SONNENWEG lädt zum vierten Abend der Veranstaltungsreihe: Gesundheit im Gespräch ein. „Enzyme – Zündkerzen des Lebens“ lautet der Titel des Vortrags von Dr. med. Bernhard Ost, an den sich wieder eine Podiumsdiskussion anschließen wird.

Die Veranstaltung findet am Mittwoch, 17. August 2016, von 18:00 bis 20:00 Uhr, im JUFA Jülich, Rurauenstr. 13 statt.

Aus organisatorischen Gründen wird um vorherige Anmeldung gebeten. Gerne telefonisch unter 02461 / 34 41 93 oder per E-Mail an info@sonnenweg-verein.de. Die Teilnahmegebühr beträgt 6 Euro.

Dr. med. Bernhard Ost, Vorsitzender der NATUM e. V. - Arbeitsgemein-

schaft ganzheitlich denkender und naturheilkundlich tätiger Ärzte und Wissenschaftler - wird in seinem Vortrag die Funktionen und Eigenschaften der Enzyme im menschlichen Körper vorstellen und über deren Bedeutung auf den Stoffwechselvorgang in unserem Organismus referieren.



Im Anschluss an den Vortrag steht das Beraterteam, kompetente und erfahrene Ansprechpartner des SONNENWEG e. V., auf dem Podium für offene Fragen und spezielle Themen zur Verfügung. Die Themenschwerpunkte in der Übersicht: Komplementärmedizin, Patientenrecht, Finanzielle Absicherung, Krisen-Management, Beratung und Begleitung für Krebsbetroffene.

**Enzyme - Zündkerzen des Lebens:** „Es gibt keinen einzigen Stoffwechselvorgang in unserem Organismus, der ohne Enzyme abläuft. Allgemein bekannt sind die proteolytischen (Eiweiß spaltende) Enzyme Bromelain, Papain, Trypsin und Chymotrypsin. Auch ist hinreichend bekannt, dass Bromelain das am besten erforschte und wissenschaftlich dokumentierte Enzym ist. Die Bedeutung der proteolytischen Enzyme in der Onkologie ist zwar schon lange erforscht, aber noch nicht hinreichend bekannt. In einer neueren Studie der NATUM (einer Arbeitsgemeinschaft der DGGG (Deutsche Gesellschaft für Gynäkologie und Geburtshilfe) konnte bewiesen werden, dass die therapieassoziierten Gelenksbeschwerden unter Aromatasehemmer bei Mamma-Karzinompatienten mit Bromelain deutlich gebessert werden konnten. Die Wirkungsweise einer Enzymtherapie auf das Immunsystem und auf Krebszellen ist wissenschaftlich bewiesen.

Ferner lassen sich diverse andere Erkrankungen wie rheumatische Gelenksbeschwerden, Strahlenschäden und Fibrosen mit Enzymen gut behandeln. Auch scheinen Endometriosepatienten von einer Therapie mit Bromelain zu profitieren.“

Dr. med. Bernhard Ost, Schwerpunktpraxis für gynäkologische - onkologische Komplementärmedizin, Düsseldorf

Weitere Informationen auf der Website: [www.sonnenweg-verein.de](http://www.sonnenweg-verein.de)

## Teppich **Bio** Handwäsche

Lassen Sie Ihren Teppich bei uns

- fachmännisch reinigen
- von Flecken befreien
- rückfetten und imprägnieren
- professionell reparieren, u.v.m.



**Jetzt zu Sonderkonditionen!**

**Hol- und Bring-Service gratis!**

Seit 25 Jahren Ihr Partner vor Ort!

**GUTSCHEIN**

**€ 30,00**

für eine Reinigung/Reparatur

gültig bis 13.08.2016



## Tabatabai Orientteppiche

Die Teppichkompetenz zwischen Köln und Aachen

Oberstraße 19, 52349 Düren, Tel 02421-209167

Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.30-18.30, Sa 10-16 Uhr

[www.teppiche-dueren.de](http://www.teppiche-dueren.de)

**Wir senken Ihre  
Strom- u. Gaspreise!  
(für Privat und Gewerbe)**

**Warum zu viel bezahlen?  
Testen Sie uns unverbindlich!**

**SEKTOR ENERGIE**

*In Zukunft Gemeinschaftlich*

- **Großkundenpreise**
- **Versorgungssicherheit**
- **Optimierung**
- **Planungssicherheit**
- **Bündelung mehrerer Lieferstellen**
- **Keine Fixkosten  
Keine Vorkasse**

Wir besuchen  
Sie gerne  
unverbindlich vor Ort.  
Beratungshotline  
0221 / 467814-11

Sektor Energie GmbH  
Im Mediapark 8  
D-50670 Köln

Zentrale: 0221 / 467814-11  
E-Mail: [rong@sektor-energie.de](mailto:rong@sektor-energie.de)  
[www.sektor-energie.de](http://www.sektor-energie.de)

Kanzlei für Arbeit, Familie und Soziales

# Ihre Kanzlei in Düren



**Alexandra Krämer**  
Rechtsanwältin,  
Fachanwältin für Arbeitsrecht,  
Fachanwältin für Erbrecht,  
Mediatorin



**Ute Maria Stockheim**  
Rechtsanwältin,  
Fachanwältin für Sozialrecht



**Gabriele Sandrock-Scharlippe**  
Rechtsanwältin,  
Fachanwältin für Familienrecht



**Jasmin Obladen-Lauer**  
Rechtsanwältin

## Kontakt

Wilhelmstraße 23-25 (über Delters), 52349 Düren  
TEL 02421 20862 -0, FAX 02421 20862 -22, info@kraemer-stockheim.de, www.kraemer-stockheim.de

**VIEL AUSSTATTUNG FÜR WENIG GELD - SIE HABEN DIE WAHL**

## DER NEUE C-ELYSÉE

MILZ  
&  
LINDEMANN  
AUTOMOBILE



ab 159.-€/mtl.\*

inkl. Vollkasko-  
Versicherungs-Flat

Beispielraten 1,99%	Pure Tech 82
Laufzeit / Laufleistung	48 Mo / 10.000 km
Anzahlung	1389 - €
Monatliche Rate	130 - €
Versicherungsflat (bis 36 Mo)	29,90 €
Rate inkl. Vollkasko	159,90 €



ab 12.590.-€  
Basispreis

- Klimaanlage
- Tagfahrlicht
- Nebelscheinwerfer
- Tempomat
- u.v.m.

Verbrauchswerte (l/100km), innerorts 6,0, außerorts 4,3,  
kombiniert 4,9, CO2-Emission kombiniert (g / km) 114

**Finanzierung auch ohne Anzahlung möglich!**



Düren  
0 24 28 - 80 97 10



SERVICE

Jeep

SERVICE

Jülich  
0 24 61 - 41 54



SERVICE



Übach-Palenberg  
0 24 51 - 62 88 880



[www.milz-lindemann.de](http://www.milz-lindemann.de)